**Mimaki** 

# струйный уф плоттер JFX500-2131

## РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



## MIMAKI ENGINEERING CO., LTD.

URL: http://eng.mimaki.co.jp/



## ОГЛАВЛЕНИЕ

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ	v
ПРАВОВАЯ ОГОВОРКА ГАРАНТИИ	v
Запросы	v
Заявление ФКС (США)	V
Помехи телевидению и радиовещанию	V
Ограничения по использованию	vi
Предисловие	vii
Об используемых чернилах	vii
В этом руководстве	vii
Безопасное использование	viii
Обозначения	viii

## Глава 1 Перед использованием

Об установке плоттера	1-2
Где установить плоттер	1-2
Окружающая среда	1-2
О фиксации машины	1-3
Перемещение плоттера	1-3
Конфигурация и функционал	1-4
Вид спереди	1-4
Вид сзади справа	1-4
Панель управления	1-5
Каретка	1-6
Парковка	1-6
АВАРИЙНЫЙ ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ	1-6
Индикатор	1-7
Шнур панели управления	1-7
Подключение шнуров	1-8
Подключение шнура USB2.0	1-8
Подключение шнура питания	1-9
Установка бутылок с чернилами	1-10
Осторожное обращение с бутылками чернил	1-14
Материал	1-15
Допустимые размеры материала	1-15
Осторожное обращение с материалом	1-15

## Глава 2 Основные операции

2-2
2-3
2-3
2-4
2-5
2-5
2-8
2-11

Чистка головок	2-12
О чистке головок	. 2-12
Чистка головок в зависимости от результатов теста	
дюз	2-12
Печать данных	.2-13
Запуск печати	. 2-13
Приостановка печати	. 2-14
Удаление полученных данных (Data Clear)	2-14
Сдвиг портала	2-15

## Глава 3 Расширенные функции

Изменение ориджина	3-2
Изменение ориджина джойстиком	3-2
Изменение ориджина из меню	3-3
Установка толщины материала	3-4
Установка толщины материала вручную	3-4
Настройка зазора головексырелкамим 3-4	
Автоматический замер толщины материала	3-5
Установка зазора головок	3-6
Список функций	3-7
Настройка подачи портала	3-8
Установка подачи	3-8
Корректировка позиции капель двунаправленной	печати3-
10	
Установка Logical Seek	3-12
Установка режима УФ	3-13
Настройка интенсивности из РИПа	3-13
Настройка интенсивности на плоттере	3-14
Установка смены материала	3-17
Настройка ионизатора	3-18
Настройка снижения межпроходного полошения.	3-19
Что такое функция MAPS?	3-19
Установка функции MAPS1	3-20
Установка функции MAPS2 (4 цвета)	3-21
Установка автоочистки	3-24
Настройка вайпинга	3-25
Настройка подогрева чернил	3-26
Другие настройки	3-27
Настройки плоттера	
Настройка AUTO Power-off	3-28
Настройка времени	3-29
Настройка единиц	3-30
Настройка KEY BUZZER	3-31
Настройка LANGUAGE	3-32
Инициализация настроек	3-33
Просмотр информации о плоттере	3-34
Статистика использования плоттера	3-34
Просмотр версии прошивки	3-35
Просмотр информации о плоттере	3-36

## Глава 4 Обслуживание

Обслуживание	4-2
Предостережения по обслуживанию	4-2
О чистящей жидкости	4-2
Обслуживание рамы	4-2
Чистка рельсы	4-3
Обслуживание парковки	4-4
Чистка вайпера и кап	4-4
Промывка сливных трубок (DISWAY WASH) 4	-7 Если
плоттер долго не используется	
(CUSTODY WASH)	4-8
Чистка сливного лотка	4-11
Чистка вокруг печатных головок	4-12
Если дюзы не восстанавливаются	4-14
Заправка головок чернилами из субтанков	4-14
Очистка дюз	4-15
Замена дюз в случае невозможности восстанов	ления
засореных дюз	4-17
Функция автоматического обслуживания	4-21
Настройка интервалов рефреша	4-21
Установка автоочистки	4-22
Функция циркуляции белых чернил	4-23
Замена расходников	4-24
Замена вайпера	4-24
Замена абсорберов чернил	4-25
При появлении сообщения о сливном бачке	4-26
Замена охлаждающей жидкости	4-28
Замена антифриза	4-29
Очистка Ү мотора	4-31

## Глава 5 Устранение проблем

5-2
5-2
5-2
5-3
5-3
5-4
5-5
5-9
5-11
5-11
5-14

## Глава 6 Приложение

Спецификация	6-2
Спецификация плоттера	6-2
Спецификация чернил	6-3
Порядок установки чернил	6-4
Порядок установки бутылок с чернилами	6-4
Бланк запроса	6-5
Наклейки безопасности	6-6
Диаграмма функционирования	6-8

## предостережение

## ПРАВОВАЯ ОГОВОРКА ГАРАНТИИ

ЭТА ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ МІМАКІ ДОЛЖНА БЫТЬ ЕДИНСТВЕННОЙ И ИСКЛЮЧИТЕЛЬНОЙ ГАРАНТИЕЙ И ВМЕСТО ВСЕХ ДРУГИХ ГАРАНТИЙ, ВЫРАЖЕННЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ, ВКЛЮЧАЯ, НО НЕ ОГРАНИЧЕВАЯСЬ ЛЮБОЙ ПОДРАЗУМЕВАЕМОЙ ГАРАНТИЕЙ ТОВАРНОЙ ПРИГОДНОСТИ, И МІМАКІ, НИ ПРИНИМАЕТ, НИ УПОЛНОМОЧИВАЕТ ДИЛЕРА ПРИНИМАТЬ ДЛЯ ЭТОГО ЛЮБОЕ ДРУГОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО ИЛИ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ИЛИ ДЕЛАТЬ ЛЮБУЮ ДРУГУЮ ГАРАНТИЮ В СВЯЗИ С ЛЮБЫМ ПРОДУКТОМ БЕЗ ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО ПИСЬМЕННОГО СОГЛАСИЯ МІМАКІ.

НИ В КОЕМ СЛУЧАЕ МІМАКІ НЕ БУДЕТ НЕСТИ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА СПЕЦИАЛЬНЫЕ, НЕПРЕДВИДЕННЫЕ ИЛИ КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ, ИЛИ ЗА ПОТЕРЮ ПРИБЫЛИ ДИЛЕРА ИЛИ ПОКУПАТЕЛЕЙ ЛЮБОГО ПРОДУКТА.

## Запросы

• Данное руководство специально подготовлено для облегчения понимания.

- Однако, не стесняйтесь связаться с локальным дилером или нашим офисом по всем возникающим вопросам.
  - Содержание данного руководства может быть изменено без предварительного уведомления.

## Заявление ФКС (США)

Это оборудование было проверено и признано удовлетворяющим ограничениям класса А цифровых устройств, в соответствии с Частью 15 Правил ФКС. Эти ограничения разработаны, чтобы обеспечить разумную защиту против вредных воздействий, когда оборудование используется в коммерческих целях. Это оборудование производит, использует и может излучить энергию радиочастоты. И, если установлено и используется не в соответствии с данным руководством по эксплуатации, то может оказывать вредное воздействие на радиосвязь.

Работа этого оборудования в жилом районе, вероятно, вызовет вредное воздействие, в результате чего пользователь обязан устранить воздействие за свой счет.

В случае, когда для подключения устройства используется не рекомендованный MIMAKI кабель, накладываемые Правилами ФКС ограничения могут быть нарушены.

Для предотвращения этого при подключении данного устройства используйте кабель, рекомендованный МІМАКІ.

### Помехи телевидению и радиовещанию

Оборудование, описанное в данном руководстве, при работе генерирует высокочастотное излучение. Оборудование может создавать помехи радио или телевидению, если неправильно установлено. Оборудование не гарантирует отсутствие помех специализированным теле и радио устройствам. Взаимодействие с теле- и радиоустройствами может быть проверено путём включения/выключения оборудования.

В случае создания помех устройствам, для разрешения ситуации примите одну из следующих мер (или несколько одновременно):

- Измените положение антенны теле или радиоприёмника для нахождения положения, в котором помехи не создаются.
- Удалите как можно дальше оборудование и теле или радиоприемник друг от друга.
- При подключении к электросети оборудования и теле или радиоприёмника используйте изолированные друг от друга розетки.

## Ограничения по использованию

### Ограничения по использованию

Плоттер представляет опасность, т.к. у него есть движущиеся части, горячие части и источник УФ излучения. Пользователь данного плоттера должен четко понимать описанную опасность.

### Ограничения для пользователя

Пользователь данного плоттера должен пройти соответствующее обучение. Запрещается использование плоттера необученным пользователем.

### Опасная зона

Запрещается приближение к принтеру пользователя, не прошедшего соответствующее обучение. Ограничьте опасную зону, как указано ниже. Установите плоттер в отдельном помещении или установите ограничители опасной зоны.



## Предисловие

Поздравляем с приобретением цветного струйного плоттера Mimaki серии "JFX500". УФ струйный плоттер серии "JFX500" обеспечивает высокую скорость и качество печати.

## Об использовании чернил

В данном плоттере используются УФ отверждаемые чернила.

- 4-цвета
- 4-цвета +заказной цвет
- : По 2 бутылки Cyan, Magenta, Yellow и Black.
- : По 2 бутылки Cyan и Magenta, по 1 бутылке Yellow и Black и 2 бутылки заказных цветов (White, Primer или Clear).

## В этом руководстве

- Данное руководство описывает порядок работы и обслуживания цветного струйного УФ плоттера серии JFX500 (далее плоттера).
- JFX500-2131 идентичен модели IPPR813.
- Внимательно изучите данное руководство перед началом работы с плоттером.
- Макет данного руководства тщательно сверстан для облегчения понимания. Однако, не стесняйтесь • обращаться к региональному дилеру или в наш офис по возникающим вопросам.
- Содержание данного руководства может быть изменено без предварительного уведомления.
- Последнюю версию руководства можно скачать на нашем сайте.

Воспроизведение данного руководства запрещено. Все права защищены. Copyright © 2015 MIMAKI ENGINEERING Co., Ltd.

## Меры безопасности

## Обозначения

Графические знаки используются в этом руководстве для безопасности работы и для предотвращения повреждения плоттера. Различные символы используются для различных предостережений.

Графические знаки и их значения даются ниже. Следуйте указанным инструкциям при прочтении руководства.

## Примеры обозначений

Описание		
Warning	Пренебрежение указаниями, обозначенными этим символом, могут повлечь серьезные травмы и даже смерть персонала. Очень внимательно изучите инструкции для правильного использования.	
Caution	Пренебрежение указаниями, обозначенными этим символом, могут повлечь серьезные травмы персонала или привести к поломке оборудования.	
(Important!)	Этот символ указывает, что данная информация крайне важна для правильного обращения с принтером. Для правильного обращения с принтером внимательно прочтите замечания.	
Î	Этим символом обозначается полезная информация. Обратите на нее внимание для правильного обращения с плоттером.	
Æ	Ссылка на страницу с подробным описанием.	
Â	Треугольник указывает, что эти инструкции должны восприниматься как предостережения (предупреждения либо указания на опасность). Символ, обозначающий предостережение (как в данном случае указание на опасное	
$\bigcirc$	Перечёркнутый круг обозначает недопустимое действие. Символ, обозначающий недопустимое действие, указывается внутри либо рядом с кругом.	
0	Закрашенный круг указывает на действия, обязательные для исполнения. Знак, обозначающий обязательное действие, указывается внутри закрашенного круга.	

## Предупреждения по использованию

0	• Установите систему вентиляции воздуха в случае использования принтера в закрытом или плохо вентилируемом помещении.	
	<ul> <li>Чернила, идущие в комплекте, соответствуют к горючи, никогда не используйте открытый огон</li> </ul>	атегориям UN No.3082 и UN Class 9. Т.к. чернила ь рядом с плоттером.
	<ul> <li>При обслуживании парковки и головок использу от чернил.</li> </ul>	уйте очки и перчатки, идущие в комплекте, для защиты
<ul> <li>При случайном проглатывании чернил или промывки немедленно вызовите рвоту и обратитесь к врачу. Запрещается повторно глотать рвоту.</li> <li>При недомогании вследствие вдыхания большого количества паров, немедленно выйдите на свежий воздух. Затем, как можно скорее проконсультируйтесь с врачом.</li> <li>Утилизация отходов чернил должна производиться в соответствии с местным законодательством.</li> </ul>		мывки немедленно вызовите рвоту и обратитесь к ого количества паров, немедленно выйдите на свежий оуйтесь с врачом. ться в соответствии с местным законодательством.
He p	азбирайте и не переоборудуйте плоттер	Обращение с бутылками чернил
	<ul> <li>Никогда не разбирайте и не переоборудуйте принтер и банки с чернилами. Разборка или переоборудование может привести к выходу принтера из строя.</li> </ul>	<ul> <li>Некоторые ингридиенты (фотоинициатор) токсичны для водной фауны. Избегайте попадания в систему водоснабжения и сточные воды.</li> </ul>
Неис	спользуйте плоттер в сыром помещении	• Храните бутылки с чернилами и сливной
	<ul> <li>Избегайте сырых помещений для использования данного принтера. Не проливайте воду на принтер. Высокая влажность или вода могут привести к</li> </ul>	оачок в месте, недоступном детям. • При попадании чернил на кожу или одежду немедленно смойте их водой с мылом. При попадании чернил в глаза, немедленно промойте их большим количеством чистой
В нестандартной ситуации		воды в течение не менее 15 минут. Также промойте внутреннюю сторону век. Как
	• использование устроиства в нестандартных условиях (когда из него идет дым или	можно скорее проконсультируйтесь с
	неприятный запах) может привести к пожару	Заземление
	<ul> <li>или поражению электрическим током. Немедленно выключите принтер и выньте шнур питания из розетки. Убедитесь, что из принтера больше не идет дым, и свяжитесь с сервисной службой.</li> <li>Не пытайтесь починить принтер самостоятельно, т.к. это может быть опасно.</li> </ul>	<ul> <li>Во избежание поражения, данный плоттер требует заземления.</li> <li>Заземлите плоттер.</li> </ul>
	Использование средств защиты	Обращение со шнуром питания
0	<ul> <li>При очистке чернильного тракта, чернила или чистящая жидкость могут разбрызгиваться и попасть на кожу или в глаза. Обязательно используйте защитные очки и перчатки.</li> </ul>	<ul> <li>Используйте шнур питания, идущий в комплекте.</li> <li>Избегайте повреждения либо обрыва провода питания. Помещение тяжелого предмета на провод питания, либо его</li> </ul>



## Предостережения по использованию

Зашита от пыли	Периодическая замена деталей	
• Крайне рекомендуется использовать плоттер в незапыленном помещении. • Уходя с работы по окончании рабочей	• В плоттере есть детали, которые подлежат периодической замене. Свяжитесь с дистрибьютором по поводу обслуживания.	
смены, уберите материал с держателя • рулонов. Материал, оставленный на	Установка по уровню	
держателе, может собирать пыль. • Храните материалы в пакетах. Вытирание	• Отрегулируйте опорные стойки так, чтобы плоттер стоял горизонтально.	
статического электричества.	Обращение с чистящей жидкостью	
• Попадание пыли на печатные головки приводит к появлению ильных клякс на отпечатке. В таком случае произведите чмстку головок (ЭС Р 2-12)	• Храните чистящую жидкость в прохладном темном месте. Храните чистящую жидкость в месте, недоступном детям.	
Предупреждающие наклейки	Замечания по обслуживанию	
<ul> <li>Предупреждающие наклейки наклеены на принтер. Убедитесь в понимании предостережений, указанных на наклейках. В случае загрязнения либо истирания изображения на наклейках, закажите новый комплект наклеек у местного дистрибьютора</li> </ul>	<ul> <li>При очистке внешнего устройства подачи чернил используйте защитные перчатки.</li> <li>При очистке внешнего устройства подачи</li> </ul>	
Обращение с антифризом	Источник питания	
<ul> <li>Храните антифриз в прохладном темном месте.</li> <li>Храните антифриз в месте, недоступном детям.</li> </ul>	<ul> <li>Держите принтер включенным.</li> <li>Не выключайте основной выключатель на правой стороне плоттера.</li> </ul>	
Обращение с бу	тылками чернил	
<ul> <li>Используйте оригинальные чернила для JFX500. Помните, что ответственность за повреждения плоттера, связанные с использованием неоригинальных чернил, ложится на пользователя.</li> <li>Плоттер работает только с оригинальными чернилами для JFX500.</li> <li>Не используйте чернила для JFX500 на других плоттерах во избежание их повреждений.</li> <li>Не доливайте в бутылки неоригинальные чернила. Мы не несем ответственности за дефекты от неоригинальных чернил.</li> <li>При перемещении бутылок чернил из холодного в теплое помещение, дайте им отстояться при комнатной температуре не менее 3 часов.</li> <li>Открывайте бутылку с чернилами непосредственно перед использованием. Оставление бутылки надолго открытой может вызвать проблемы при печати.</li> <li>Храните бутылки с чернилами и сливной бачок в месте, недоступном детям.</li> <li>Вскрытая бутылка должна быть использована в течение трех месяцев. Чернила, у которых прошло много времени после вскрытия бутылки, снижают качество печати.</li> <li>Не ударяйте и сильно не трясите бутылки, с чернилами во избежание протекания.</li> <li>Не ударяйте и сильно как проможет привести к загрязнению контактов или повреждению чипа.</li> <li>Утилизируйте чернила как промышленные отходы масла. Обратитесь в местную компанию, занимающуюся утилизацией.</li> </ul>		
Обращение с материалами		
<ul> <li>Используйте материалы, рекомендованные компанией Mimaki.</li> <li>Обратите внимание на усадку или растяжение материала. Не используйте материал сразу после распаковки. Под воздействием атмосферы помещения материал может растягиваться или усаживаться. Оставьте материал «привыкнуть» к условиям в помещении, в котором он будет печататься, не менее, чем на 30 минут.</li> <li>Не используйте скрученный материал. Скрученный материал может цеплять каретку и снижать качество печати. Перед печатью выровняйте лист излишне скрученного материала. Храните материалы с покрытием скрученными (при необходимости) лицевой стороной наружу.</li> </ul>		

	О УФ излучении	О горячих частях	
	<ul> <li>Небольшое УФ излучение присутствует вокруг блоков УФ ламп. Воздействие УФ излучения на кожу может вызвать воспаление и/или рак кожи. Даже слабое УФ- излучение может привести к хроническим нарушениям при периодическом воздействии. Избегайте попадания УФ излучения на кожу и в глаза.</li> <li>Нарушениями зрения, вызванными УФ- светом, могут быть боль в глазах, слезы, хронические расстройства, катаракта и т.д. При использовании плоттера используйте средства защиты: перчатки, одежду с длинными рукавами, защитные очки и т.п.</li> </ul>	<ul> <li>Блок УФ ламп и антифриз могут быть очень горячими.Перед проведением обслуживания, дождитесь остывания УФ ламп после их выключения.</li> <li>Некоторые внешние части плоттера могут сильно нагреваться. В таких местах есть соответствующие наклейки. Не трогайте эти и прилегающие места во избежание ожогов.</li> <li>При неизбежности касания горячих частей, одевайте теплоизоляционные перчатки для защиты рук.</li> </ul>	
	Замечания по УФ лампам	О чистке	
	<ul> <li>При работе с УФ лампами или силикатным стеклом в блоке УФ ламп, используйте защитные перчатки из комплекта и не трогайте их голыми руками. Иначе, уровень УФ отверждения может снизиться. При загрязнении УФ ламп или силикатных стекол, протрите их чистой марлей, смоченной спиртом. (Не протирайте спиртом внешние крышки.)</li> <li>УФ отверждение зависит от используемых блоков УФ излучения и блоков их питания. Никогда не используйте блоки, не рекомендованные компанией Мітакі. Мы не несем ответственности за любые проблемы, вызванные использованием УФ ламп, не рекомендованных Мітакі.</li> </ul>	<ul> <li>После долгого использования плоттера мусор и пыль могут скапливаться на электропроводящих и изолирующих деталях, вызывая утечку электричества. Периодически очищайте такие детали.</li> <li>Для очистки не используйте сжатый воздух, т.к. он рассеивает пыль, что может привести к неполадкам при попадании на электропроводящие детали. Для удаления пыли используйте пылесос.</li> <li>Во избежание утечек электричества не используйте плоттер в сыром помещении.</li> <li>Утечка электричества может привести к поражению электрическим током или возгоранию.</li> <li>Периодически производите проверки и заменяйте детали, подлежащие периодической замене.</li> </ul>	
	Возгорание і	и задымление	
	• Контакт горючих материалов с блоками УФ может вызвать возгорание и/или задымление. Оставление горючих материалов на несколько минут под блоками УФ также может вызвать возгорание и/или задымление.		
0	<ul> <li>После долгого использования плоттера мусор и пыль на деталях могут привести к утечке электричества или вызвать возгорание/задымление. Периодически очищайте плоттер, проверяйте сопротивление изоляции и заменяйте изношенные детали.</li> <li>После долгого использования плоттера ослабление винтов электропроводящих деталей может привести к возгоранию/задымлению. Периодически подтягивайте винты.</li> <li>Т.к. данный плоттер не взрывозащищенный, не используйте его рядом со взрывоопасными материалами во избежание повреждений.</li> <li>В случае обнаружения странного запаха, дыма или искр, выключите питание принтера и немедленно свяжитесь с нашим офисом.</li> </ul>		
Обращение с панелью управления			
	• Не роняйте панель управления при работе с ней. От падения панель управления может повредиться.		

## Замечания по установке

$\bigwedge$			
В месте воздействия прямых солнечных лучей	На наклонной поверхности	В месте с большим градиентом температуры или	
		<ul> <li>Используйте плоттер в следующих рабочих условиях:</li> <li>Рабочие условия: 15-30 °С (59-86 °F) 35-65 % (Rh)</li> </ul>	
В месте вибрации	В месте прямого потока воздуха от кондиционера.	Вблизи открытого огня	
В запыленном месте	Рядом с химикатами		

## Глава 1 Перед использованием



### Эта глава

описывает вещи, которые необходимо знать до начала использования принтера. Например, наименование узлов принтера или процедура пуско-наладки.

Об установке плоттера	1-2
Где установить плоттер	1-2
Окружающая среда	1-2
О фиксации машины	1-3
Перемещение плоттера	1-3
Конфигурация и функционал	1-4
Вид спереди	1-4
Вид сзади и справа 1-4 Панель	
управления	1-5
Каретка	1-6
Парковка	1-6
АВАРИЙНЫЙ ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ	1-6
Инликатор	. –
ипдикатор	1-/
Шнур панели управления	1- <i>/</i> 1-7

Подключение шнуров	1-8
Подключение шнура USB2.0	1-8
Подключение шнура питания	1-9
Установка бутылок с чернилами	1-10
Осторожное обращение с бутылками ч	ернил
	1-14
Материал	1-15
Допустимые размеры материала	1-15
Осторожное обращение с материалом	1-15

### Где установить плоттер

Освободите достаточно места перед установкой плоттера. Место установки требует пространство не только для самого плоттера, но и для работы с ним.

Модель	Ширина	Глубина	Высота	Вес брутто
JFX500-2131	4100 мм	4462 мм	1490 мм	1353 кг
Внешнее устройство	775 мм	455 мм	900 мм	40 кг

(Important!

 Установка производится сервисным инженером. На данном этапе он объяснит установку и использование данного плоттера. При полном понимании этой информации можно использовать плоттер.



### Окружающая среда

Используйте плоттер при температуре окружающей среды 15 - 30°С.

### О фиксации машины

У плоттера имеются специальные опоры.

Перед включением принтера убедитесь, что опоры принтера зафиксированы. Если опоры не зафиксированы, принтер может качаться во время работы.





• Под каждую опору положите серую резиновую пластину из комплекта плоттера. Крайне рекомендуется использовать пластины.

### Перемещение плоттера



 Для перемещения плоттера в помещении с порогами/ступеньками, обратитесь в нашу сервисную службу.
 Перемещая самостоятельно, Вы можете повредить плоттер.

Обратитесь к дилеру или в наш офис для перемещения плоттера.

## Конфигурация и функционал

## Вид спереди



\*1 : Горит зеленым, если питание плоттера включено и не горит в противном случае. Функции предотвращения засыхания чернил работают даже если плоттер выключен кнопкой питания, но тумблер питания включен. (Функция автообслуживания)

### Вид сзади и справа



## Панель управления

Используйте для настройки и управления данным плоттером.



Ï

 При подключении внешнего вентилятора позволяет удерживать материал на столе вакуумом или использовать обдув для облегчения снятия материала. Нажмите и удерживайте
 (VACUUM) для включения обдува.

## Каретка

В каретке установлены печатные головки и УФ лампы.



- Не смотрите на излучение УФ ламп без защитных очков во время их работы.
- Не трогайте УФ лампы во время работы и сразу после выключения. Они горячие. Возможно получить ожоги.



## Парковка



• Используйте защитные очки из комплекта для защиты глаз от чернил во время чистки парковки. Иначе, возможно попадание чернил в глаза.

Парковка состоит из кап, вайпера для очистки головок и т.п.

Капы защищают дюзы головок от засыхания. Вайпер чистит дюзы головок.

Вайпер является расходным материалом. При его износе,

замените его на новый. (2) Р.4-24)



## АВАРИЙНЫЙ ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ

Аварийный выключатель расположен на передней панели и два находятся на портале. Для аварийного останова принтера нажмите кнопку.

## (mportant!) При остановке плоттера аварийным выключателем, выполните следующие

- действия:
- (1) Выключите плоттер и устраните причину останова.
- (2) После устранения неисправности поднимите (или поверните) аварийный выключатель.
- (3) Включите питание плоттера.



### Индикатор

(Important!)

Ниже описано функционирование индикатора плоттера. У индикатора есть красная и зеленая лампа.

Цвет лампы	Состояние	Статус плоттера
	горит	REMOTE
Зеленый	Моргает	REMOTE (печать)
	Выкл.	LOCAL
Красный	горит	Произошла ошибка
Красный	Выкл.	Нормальный



## Шнур панели управления

Возможно снятьпанель управления с плоттра во время работы.

- Панель управления держится на корпусе плоттера магнитами.
  - Во время работы расположите панель управления рядом с собой для доступа к аварийной кнопке.
- При снятии панели управления с плоттера внимательно следите за тем, чтобы шнур панели не попал в кабель-канал расположенный на правой стороне корпуса плоттера.
- Когда панель управления расположена на плоттере, намотайте ее шнур на крючки на правой передней стойке плоттера. Убедитесь, что шнур не задевает кабель-канал на правой стороне корпуса плоттера.



### Сматывание шнура панели управления







## Подключение шнуров

## Подключение шнура USB2.0

Соедините компьютер и плоттер шнуром USB2.0.



- РИП должен поддерживать USB 2.0.
- При проблемах с подключением шнура USB2.0 свяжитесь с региональным дилером или нашим офисом.



### Замечания по USB 2.0

(Important!) • РИП должен поддерживать USB 2.0.

### • При подключении нескольких плоттеров JFX500 к одному компьютеру

При подключении нескольких плоттеров JFX500 к одному компьютеру, компьютер может не распознать все подключенные плоттеры.

Подключите нераспознанный плоттер JFX500 в другой доступный UUSB порт и проверьте работоспособность. Если плоттер не распознается, подключите его через USB 2.0 репитер (приобретается самостоятельно).



### • Замечания по устройствам в режиме USB high speed

Устройство (флешка или USB HDD), работающее в режиме USB high speed, подключенное к компьютеру вместе с плоттером JFX500 может не распознаваться компьютером. При одновременном подключении плоттера JFX500 и внешнего USB HDD, скорость передачи данных на JFX500 может упасть. Поэтому каретка может останавливаться на некоторое время после печати прохода.

### • Извлечение USB флешек

Если к компьютеру, к которому подключен плоттер JFX500, подключена USB флешка, нажмите "Отключить" в окне "Безопасное извлечение устройства" и следуйте инструкциям для отключения флешки.

Подключенная флешка может вызвать ошибку [ERROR 201 COMMAND ERROR]. Скопируйте данные на жесткий диск перед печатью.



### Подключение шнура питания

Не допускается самостоятельная установка плоттера. Для запуска плоттера вызовите сервисного инженера и электрика.



- Спецификация источника питания плоттера:
- Однофазный ~200-240 В не более 20 А (невозможно подключение в сеть 100 В)
- Для подключения плоттера к источнику питания необходимо выполнить следующие действия. Вызовите сертифицированного электрика.

Подключение розетки в вводной шкаф Подключение заземления

- Убедитесь, что розетка расположена рядом с плоттером. Шнур питания должен легко отключаться в случае необходимости.
- Во избежание повреждения электрическим током, работы по подключению должны выполняться сертифицированным электриком.
- Убедитесь в правильности подключения проводов.



 При подключении шнуром, отличным от идущего в комплекте, убедитесь что он соответствует нижеуказанным типам. Подключите шнур как показано ниже. VCT-5.5мм2 x 33 жилы (600 В) UL-AWG10x3C (600 В)

Для подключения данного плоттера используется розетка и вилка Туре В в соответствии с IEC 60309. При несоответствии розетки вводного шкафа вилке плоттера, установите во вводном шкафу розетку из комплекта плоттера.



Перед

## Установка бутылок чернил

Установите бутылки в устройство подачи чернил.



#### Установка чипов.

- Вставьте чип контактами вверх. Вставив не той стороной, можно повредить чип.
- Не трогайте контакты чипа. Это может привести к загрязнению контактов или повреждению чипа.
- Порядок установки цветов описан в Р.6-4.



### (Important!) О чипах

- Чип содержит информацию о цвете, количестве чернил, срок годности и т.п. При установке бутылки чернил, не забудьте также установить чип, идущий в комплекте с бутылкой чернил.
- Если не установить чип или установить не тот чип, при печати могут возникнуть проблемы.
- На чипе есть цветовая метка цвета чернил.

Цвет чернил	Маркировка
Black	<ul> <li>(черная точка)</li> </ul>
Cyan	🔵 (синяя точка)
Magenta	🛑 (красная точка)
Yellow	🥚 (желтая точка)
Белый	(белая точка)
Лак	🔾 (две белые точки)

Соответствие меток и цвета чернил





Место маркировки



### Снимите крышку чернил.

- Откройте два замка по бокам и снимите крышку.
- На нижней стороне крышки расположена игла в виде трубки для забора чернил и датчик уровня чернил.







**З** Установите крышку чернил на крышку противоположной банки.



Игла



### Возьмите литровую бутылку чернил и медленно взболтайте не менее 20 раз.

- Для предотвращения протекания чернил используйте перчатки и держите крышку бутылки бумажным полотенцем. Медленно взболтайте бутылку не менее 20 раз.
  - Перед взбалтыванием убедитесь, что крышка плотно закрыта.
  - Слишком сильное взбалтывание может привести к протеканию. Поэтому, делайте это аккуратно.
    - Если в бутылке мало чернил, взбалтываться они будут слабо. Переверните бутылку вертикально.



#### Накройте бумажным полотенцем и медленно взболтайте





## Установите бутылку СНПЧ в держатель и оденьте крышку.

- Опустите иглу для забора чернил и датчик определения уровня чернил так, чтобы они попали в бутылку.
- При попадании чернил на СНПЧ протрите их чистой салфеткой.



(таких как крышка от бутылки

1 л) в бутылку СНПЧ.

Перед

### Заливка чернил

При отображении [INK END] или [INK NEAR END] выполните следующее.

• При отображении [INK END]



Вставьте чип.





## Снимите крышку с бутылки и достаньте бутылку.

- Caution
- При замене бутылки чернила могут брызгать. Избегайте попадания чернил в глаза.
- Перед заменой бутылки подложите под нее ветошь для защиты от капель чернил, которые могут упасть с иголки и датчика.



### Проверьте работоспособность датчика.

- Если датчик двигается недостачно легко (из-за налипших чернил и т.п.), выполните следующие действия:
- (1) Капните несколько капель чистящей жидкости на датчик.

(2) Подвигайте датчик вверх/вниз.

- (3) Когда датчик начнет легко двигаться, удалите остатки чистящей жидкости салфеткой.
  - Еще раз проверьте работоспособность датчика.





## Возьмите новую литровую бутылку чернил и залейте ее в бутылку СНПЧ.

 Заливайте по 1 литру за раз. Т.к. в чипе прописана информация об 1 литре чернил (т.к. бутылки литровые), плоттер не может распознать 2 литра чернил за раз.



Не допускайте попадания посторонних предметов (таких как крышка от бутылки 1 л) в бутылку СНПЧ.



 $\square$ 

Установите бутылку СНПЧ в держатель и оденьте крышку.



### • Если отображается [INK NEAR END]

Осталось мало чернил. Рекомендуется как можно скорее заменить бутылку чернил, т.к. чернила могут закончиться прямо во время печати.

При нажатии (ENTER) в режиме LOCAL, на дисплее отобразится список чернил, подлежащих замене. (CP P.3-36)

### Индикаторы чернил

Состояние бутылок чернил можно отслеживать по индикаторам под ними.

#### Индикаторы чернил



Состояние индикатора	Описание	
ВЫКЛ	Нет ошибок	
Мигает красным.	В бутылке мало чернил (Near End). Или прошел месяц с окончания срока годности. Срочно замените бутылку.	
Горит красным.	В бутылке нет чернил или она не может быть использована из-за какой-то ошибки. ( 2 P.5-4)	
Мигает красным (быстро).	Т.к. с окончания срока годности прошло 2 месяца, бутылку нельзя использовать.	
Горит зеленым.	С чернилами все хорошо. При четырехцветной схеме, первой используется бутылка с меньшим сроком годности.	
Мигает красный- зеленый	Горит зеленым и моргает красным.	

## О сроке годности

У бутылки чернил есть срок годности.

После окончания срока годности возможно использовать бутылку в течение двух месяцев при условии, что она вставлена в принтер до окончания срока годности.

Если бутылку невозможно использовать, индикатор быстро моргает красным. Замените бутылку на новую.

Прим.) Срок годности апрель 2012 май

- : Возможно
- июнь : Возможно (индикатор моргает красным)
- июль : Невозможно (индикатор быстро моргает красным)

### Об ink end и ink near end

Если статус чернил lnk near end (в бутылке осталось мало чернил), индикатор бутылки моргает красным. Рекомендуется как можно скорее заменить бутылку.

Если статус чернил lnk end (в бутылке не осталось чернил), индикатор бутылки моргает красным. Замените бутылку чернил.

### Осторожное обращение с бутылками чернил



- При попадании чернил в глаза, немедленно промойте их чистой проточной водой в течение 15 минут. Также промойте внутреннюю сторону век. Как можно скорее проконсультируйтесь с врачом.
- Используйте оригинальные бутылки чернил. Принтер распознает оригинальные бутылки чернил. При использовании неоригинальных бутылок чернил вы лишаетесь гарантии даже в гарантийный период.
- При перемещении бутылок чернил из холодного в теплое помещение, дайте им отстояться при комнатной температуре не менее 3 часов.
- Храните бутылки чернил в прохладном темном месте.
- Храните бутылки с чернилами и сливной бачок в месте, недоступном детям.
- Утилизируйте чернила как промышленные отходы.
- Вскрытая бутылка должна быть использована в течение трех месяцев. Чернила, у которых прошло много времени после вскрытия бутылки, снижают качество печати.
- Не трясите сильно бутылку чернил. Это может привести к протеканию чернил.
- Никогда не перезаправляйте бутылки с чернилами. Это может вызвать проблемы.
- МІМАКІ не несет ответственности за любые повреждения, связанные с перезаправлением бутылок.
- Не трогайте контакты чипа. Это может повредить чип.

## Материалы

Описание размеров и обращения с материалами.

### Допустимые размеры материала

Моде	JFX-2131
Максимальная ширина	2100 мм
Максимальная длина	3100 мм
Ширина печати	2100 мм
Толщина	Не более 50 мм
Bec *1	Не более 325кг

\*1. Условно 50 кг на 1 m2.

### Осторожное обращение с материалом

При работе с материалами обратите внимание на следующее.



### • Растяжение и усадка материала

Не используйте листовой материал сразу после вскрытия упаковки. Материал может тянуться или усаживаться в зависимости от условий в помещении. Оставьте материал «привыкнуть» к условиям в помещении, в котором он будет печататься, не менее, чем на 30 минут.

#### • Скручивание материала

Используйте ровные листовые материалы. При использовании листа с изогнутыми краями, края должны быть направлены вниз. Скрученные вверх материалы иногда невозможно прижать к столу. Храните материалы, подверженные скручиванию, на подставке немного меньшего размера.

Не скручивайте материал вне зоны вакуума.

• Ваккумный прижим Для усиления прижима материала закройте свободные отверстия для вакуума другим (более тонким) материалом.

#### • Другие предостережения

- а Не кладите никакие предметы на бумагу с покрытием. Некоторые бумаги могут изменить свой цвет.
- **b** Запрещается использовать материалы, которые невозможно удержать вакуумом стола. Перед печатью закрепите материал малярным скотчем.
- **с** Не используйте деформированные материалы даже если logical seek установлен в "OFF".
- d Т.к. стол состоит из нескольких частей, места стыков могут влиять на отпечаток в зависимости от толщины и наэлектризованности материала. Также на отпечаток могут влиять отверстия для вакуума. Для проверки качества печати сделайте тестовый отпечаток перед печатью заказа.

## 1-16

## Глава 2 Основные операции



Эта глава

описывает процедуры работы с чернилами, подготовки материалов и печати.

Рабочий процесс	2-2
Включение/выключение питания	2-3
Включение питания	2-3
Выключение питания	2-4
Установка материала	2-5
Установка материала	2-5
Установка местоположения	
УФ ламп	2-8
Печать теста	2-10
Печать теста	2-11

Чистка головок	2-12
О чистке головок	2-12
Чистка головок в зависимости от	
результата теста	2-12
Печать данных	2-13
Запуск печати	2-13
Приостановка печати	2-14
Удаление полученных данных (Data	Clear) 2-
14	
Сдвиг портала	2-15

## Рабочий



## Включение/выключение питания

## Включение питания



#### Нажмите кнопку питания.

• Нажмите кнопку питания в левой стороне панели управления.



• При включении плоттера отображается версия прошивки.



Плоттер переходит в LOCAL.

JF X 500	Start-up
Ver 1.00	

<LOCA L >



## Включите подключенный компьютер.

Никогда не выключайте тумблер. Если выключить, дюзы головок могут засориться.
 Иногда восстановление будет проблематичным.

### Выключение питания

По окончании работы с плоттером выключите его, нажав кнопку питания в левой стороне панели управления.

Перед выключением проверьте нижеследующее.

- Убедитесь, что принтер не получает данные с компьютера и что у него нет полученных данных
- Убедитесь, что каретка запаркована
- При появлении ошибок ( 🖓 Р.5-14 "Сообщения об ошибках")



#### Выключите подключенный компьютер.



#### Выключите питание нажав на кнопку.

- Кнопка питания погаснет.
- Не выключайте тумблер под столом.
- Для повторного включения плоттера повторно нажмите кнопку питания.



### Замечания по выключению

#### 🔵 Не выключайте тумблер питания.

При включенном питании периодически происходит процедура предотвращения засорения дюз (рефреш) и подстройка уровня отрицательного давления в системе.

При выключенном питании функции автоматического обслуживания не выполняются, что может привести к засорению дюз головок.

#### Выключайте питание после проверки положения каретки.

Если выключить питание когда каретка плоттера не запаркована, это может привести к засызанию чернил в дюзах головок.

В таком случае повторно включите питание плоттера, запаркуйте каретку и только после этого выключите питание.

#### Не выключайте плоттер во время печати.

Каретка может находиться не на парковке.

#### После выключения плоттера кнопкой выключите тумблер.

Перед выключением тумблера питания (для устранения проблем, передвижения плоттера и т.п.) обязно выключите плоттер кнопкой питания на панели управления. Убедитесь, что кнопка погасла, и выключите тумблер.

#### При нажатии аварийной кнопки питание плоттера не отключается.

Аварийные кнопки предназначены для остановки плоттера в экстренной ситуации. При нажатии аварийной кнопки питание плоттера не отключается.

## Установка материала

Плоттер работает с листовыми материалами.

Подробнее о материалах см. Р.1-15 "Допустимые размеры материалов".

### Установка материала

- Eсли после установки материала на столе имеются свободные отверстия для вакуума, закройте их другим материалом (бумагой, пленкой и т.п.).
  - Края материала могут скручиваться от нагрева. Зафиксируйте материал используя малярный скотч и т.п.
  - По краям стола имеются специальные отверстия для установки пинов выравнивания материала (на Всех сторонах стола). Используйте их для выравнивания материала. ( @ P.2-7 )



Установите клапаны вакуума с правой стороны плоттера в зависимости от размера устанавливаемого материала.

• Клапан открыт, если ручка расположена вертикально, и закрыт, если горизонтально.





Нажмите (VACUUM) для включения вакуума (индикатор "VACUUM"загорится). • Подробнее про зоны вакуума см. Р.2-6.





### После установки материала выполните следующее.

- Укажите толщину материала. ( 🖓 Р.3-4)
- Укажите высоту каретки. ( 🖓 Р.3-6)

## О зонах вакуума

Зоны вакуума JFX-2131 показаны на рисунке ниже.



#### Метка указывает угол печатной

Расположены во всех углах стола.



• О смене точки ориджина см. Р.3-2.
## Об отверстиях для пинов

По краям стола имеются специальные отверстия для установки пинов выравнивания материала (на каждой стороне стола). Используйте их для выравнивания материала.



• Вместо пинов из комплекта допускается установка винтов с резьбой М5. В таком случае установите не менее трех винтов (слева, справа и сверху стола).

(mportant!) • При установке выравнивающих пинов, невозможно использовать материалы тоньше 5 мм.



2

Основные опера

# Проверка местоположения УФ ламп

Перед началом печати возможно изменить положение УФ ламп. Данный плоттер может

печатать тремя способами:

СОднослойнаяпечать: печать только цветными чернилами

СДвухслойная печать: печать белого слоя поверх цветного слоя

С Двухслойная печать: печать цветного слоя поверх белого слоя

### Наилучшее положение УФ ламп

В плоттере установлены 4 УФ лампы как показано на рисунке ниже. Сдвиг УФ ламп.



• Ниже описано рекомендуемое положение УФ ламп.

Внутренние лампы : Установите обе внутренние лампы в положение 30 мм на шкале. Внешние лампы : Установите обе внешние лампы в положение 80 мм на шкале.

## Способ позиционирования УФ ламп

Ниже описавается способ установки местоположения для всех ламп УФ отверждения. Ослабьте винт лампы и сдвиньте ее.





• Не роняйте посторонние предметы в желобки передвижения винтов УФ ламп. Попадание металлических предметов в желобки может вызвать возгорание.

Распечатайте тестовый шаблон для проверки состояния дюз на предмет засорения, засыхания и т.п.

### Соответствие шаблона каналам головок

Соответствие шаблона каналам головок описано ниже.



[ENT]

### Печать теста

Распечатайте тестовый шаблон для проверки состояния дюз на предмет засорения, засыхания и т.п.

Дополнительно возможно выбрать один из двух вариантов направления печати повторного теста. Выберите тот, который необходим.

Проверьте перед печатью.		
• Установку материала (др Р.2-5) • Установку начала печати (ориджина)		
• Настройку высоты каретки	9.3-6	



: Когда установлено "SCAN DIR."

TESTPRINT (FEED DIR.)



#### Нажмите (TEST) в режиме LOCAL.

Нажийте Т для смены направления печати теста.



#### TESTPRINT NOZZLE RECOVERY : ON



# Нажмита тринкции NOZZLE RECOVERY.

ON : Печать теста дюз с включенной заменой дюз из списка, настроенного в меню обслуживания.

OFF : Печать тестового шаблона без замены дюз.

(Important!) • Данная функция не будет работать если ни одной дюзы для замены не прописано в меню "CONFIRM MENU" или замена дюз стоит OFF.



#### Нажмите ENTER .

Hammute Enter

• Начнется печать теста.

• После печати теста дисплей вернется к состоянию как на шаге 1. Т

TESTPRINT (FEEDDIR.) [ENT]

PLEASE WAIT

PRINTING \*\*

\* \*



#### Проверьте напечатанный шаблон.

- Если результат хороший, закончите процедуру.
- Если результат плохой, выполните чистку (ПР Р.2-12)



### О чистке головок

Проверьте шаблон и выполните чистку в зависимости от результата. Выберите один из трех типов:

- **SOFT** : Если линии перекошены или отсутствуют
- NORMAL : Если линии отсутствуют или цвета смешаны
- HARD : Если качество теста не может быть улучшено чистками NORMAL или SOFT

## Чистка головок в зависимости от результатов теста

Чистка головок бывает трех типов. Выберите нужный по результатам теста.

1	B Local нажмите (CLEANING).	C L EAN I NG [ENT]
2	Нажмите         Для выбора типа чистки.           SOFT         : Если линии перекошены или отсутствуют           NORMAL         : Если линии отсутствуют или цвета смешаны           HARD         : Если качество теста не может быть улучшено чис	С L EAN I NG [ENT] тками NORMAL или SOFT
3	Нажмите <u>ENTER</u> .	SE L ECT HEAD : 12
4	Нажмите 💌 для выбора головок для чистки.	SE L ECT HEAD : 1_
	• Значения : 12 (Чистка всех головок) 1_ (Головки группы 1) _2 (Головки группы 2) Задняя часть плотте ра Групг	Head Head Head Head Head Head
5	Нажмите ENTER .	* * C L EAN I NG * * 00
J	<ul> <li>Время до окончания чистки отображается на нижней строке дисплея.</li> </ul>	: 01 : 10
<b>6</b>	Повторно напечатайте тест и проверьте результат. • Повторите чистку и печать теста до получения удовлетворительн Если качество отпечатка не улучшается после чистки годовог	ого
1 1 1	<ul> <li>Очистьте вайперы и капы. ( P.4-4)</li> <li>Согласно "NOZZLE RECOVERY: Если состояние дюз не улучшаети</li> </ul>	 ся после чисток, рабочие

дюзы могут подменять нерабочие при печати.", включите замену дюз ( 2 P.4-17).

# <u>Печать данных</u>

### Запуск процедуры печати



#### Установка материала 🖓 Р.2-5)

(1) Настройте клапаны вакуума под размер материала.
 (2) Нажмите (VACUUM) для включения вакуума (загорится индикатор (VACUUM).





#### Нажмите (**REMOTE**) в режиме LOCAL.

 Плоттер перейдет в режим REMOTE и будет готов к получению данных.



#### Отправьте задание печати с компьютера.

- Отображается режим печати.
- Про подготовку и отправку файлов на печать читайте в руководстве по РИПу.

настройка MAPS He отобр. : MAPS OFF MP1 : MAPS1 MP2 : MAPS2



### Начните печать.





#### Снятие материала по окончании печати

(1) Смотрите "Сдвиг портала" (2) Р.2-15) для сдвига портала со стола.
(2) Нажмите (VACUUM) для выключения вакуума.
(3) Снимите материал.

(Important!) • Во время печати материал может деформироваться от нагрева УФ лампами. В таком случае установите новый материал и перепечатайте.

## Приостановка печати

Для приостановки печати выполните следующие действия.



#### Нажмите (<u>REMOTE</u>) во время печати.

- Печать приостановится.
- Отмените передачу данных на компьютере.
- Печать продолжится после повторного нажатия кнопки (REMOTE).

### Удаление полученных данных (Data Clear)

Для остановки печати удалите полученные плом данные.

1	Нажмите <u>DATA CLEAR</u> в режиме LOCAL.	DATA CL	ENT ]
2	Нажмите ENTER . • Полученные данные удаляются и плоттер возвращается в Local.	** DATACLEAR **	*

<LOCA L >

DA T A REMA I N

# Сдвиг портала

Для удобства просмотра отпечатка и т.п. можно сдвинуть портал. Предварительно настройте позицию сдвига портала.

### Настройка положения

Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON       V I EW         [ENT]
Hammute Enter .	V I EW **** mm S T [ENT]
3 Жмите.	VIEW     **** mm       SET VIEW POS     [ENT]
Нажмите ENTER .	SE T VIEW POS = **** mm
Настройте позицию просмотра кнопка ▲ ▼ Если нажать ▲ : Сдвиг портала к задней стороне стола. (с шаго портала к передней стороне стола. (с шагом 1 мм) Если нажать : стороне стола. (с шагом 10 мм) Если нажать ∴ Сдвиг портала шагом 10 мм) Если нажать ∴ Сдвиг стола происходит	SE T VIEW POS = 500 mm Сдвиг портала к задней к передней стороне стола. (с с шагом 775 мм.
Нажмите ENTER . • Значение запоминается и плотрнется к шагу 2.	

### Сдвиг портала со стола

<b>1</b> Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW [ENT]
Нажмите ENTER .	V I EW **** mm S T [ENT]
<b>В Нажмите  ЕNTER</b> Портал сдвигается.	* * MOV I NG NOW* * P L EASE WAIT

## 2-16

# Глава 3 Расширенные функции



#### Эта глава

описывает порядок действий для более детальной настройки плоттера.

Изменение ориджина	3-2
Изменение ориджина джойстиком	3-2
Изменение ориджина из меню	3-3
Установка толщины материала	3-4
Указание толщины материала	
вручную	3-4
Настройка зазора голов <del>@Кup</del>	
( <u>Down</u> ) стрелками	3-4
Автоматический замер толщины мате	риала
	3-5
Установка зазора головок	3-6
Список функций	3-7
Настройка подачи портала	3-8
Установка подачи	3-8
Корректировка позиции капель	
двунаправленной печати	3-10
Установка Logical Seek	3-12
Установка режима УФ	3-13
Настройка интенсивности из РИПа	3-13
Настройка интенсивности на плоттере	e3-14
Установка смены материала	3-17
Настройка ионизатора	3-18
-	

Настройка снижения межпроходного	
полошения	3-19
Что такое функция MAPS?	. 3-19
Установка функции MAPS1	. 3-20
	. 3-20
Установка функции MAPS2 (4 цвета)	. 3-21
Установка функции MAPS2	
(4 цвета + заказной цвет)	3-22
Установка автоочистки	3-24
Настройка вайпинга	3-25
Настройка подогрева чернил	3-26
Другие настройки	3-27
Настройки плоттера	3-28
Настройка автовыключения	. 3-28
Настройка времени	. 3-29
Настройка единиц	. 3-30
Настройка KEY BUZZER	. 3-31
Настройка LANGUAGE	. 3-32
Инициализация настроек	3-33
Просмотр информации о плоттере	3-34
Статистика использования плоттера	. 3-34
Просмотр версии прошивки	. 3-35
Просмотр информации о плоттере 3-36	

# Смена ориджина

Позицию ориджина возможно изменять. 2 способа описываются ниже.



### Изменение ориджина джойстиком



(mportant!) • Позиция ориджина, установленная джойстиком, стирается при выключении питания.

## Изменение ориджина из меню

питания.

Для точной установки координат точки отсчета (ориджина) из меню FUNCTION. Эти координаты станут новой точкой отсчета (0, 0).

Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW [ENT]	
<ul> <li>Нажм ( , , , , , , , , , , , , , , , , , ,</li></ul>	ORIGIN 3000mm XOFFS: 100mm	
<b>Нажмите то для ввода офсета по Х.</b> • Установите позицию ориджина по Х.	ORIGIN 2900mm XOFFS: 200mm	
<b>4</b> Нажмите ENTER .	ORIGIN 200 SELCT:X OFFSET	
<b>Б</b> Нажм <b>Г</b> для выбора [Y OFFSET] и нажмите ENTER .	ORIGIN 100 SELCT:Y OFFSET	
<ul> <li>Введите офсет по Y.</li> <li>Установите позицию ориджина по Y.</li> <li>Значение изменяется с шагом 1 мм.</li> <li>Значение изменяется с шагом 10 мм.</li> <li>Значение изменяется с шагом 525 мм.</li> </ul>	ORIGIN 1800mm YOFFS: 300mm	
Т Нажмите ENTER .	ORIGIN 300 SELCT:Y OFFSET	
<b>В</b> Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения процедуры.		
(Important!) • Значение не изменяется при выключении		

#### Указание толщины материала.



#### Правильно настраивайте толщину материала.

• Если толщина материала указана неправильно, плоттер пылит во время печати и качество печати заметно снижается.

 Также, чернильная пыль попадет в вентиляторы охлаждения УФ ламп и потребуется замена деталей. В добавок, отраженный свет может отвердить чернила в дюзах.

#### Установка толщины материала вручную

<b>1</b> Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW [ENT]
2 Жмите для выбора [HEAD HEIGHT].	FUNCT I ON HEAD HE I GHT [ENT]
<b>3</b> Нажмите <u>ENTER</u> дважды.	MEDI A THI CKNESS = 2.5 mm
<ul> <li>Жмите Для указания толщины материала.</li> <li>• Значения : 0.0-50.0 мм</li> </ul>	MEDIA THI CKNESS = 10.5 mm
Б Нажмите ENTER .	FUNCT I ON HEAD HE I GHT [ENT]
<b>6</b> Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения	процедуры.

Тройка зазора голов	ORIGINSET UP Z HEIGHT = 45.0
Нажмите или . UP DOWN	ORIGINSET UP Z HEIGHT = 50.0
Настройте <u>нажав</u> или.	ORIGIN SETUP HEAD GAP = 1.2 mm
Нажмите .	ORIGIN SETUP MEDIA t = *.*mm

# Автоматический замер толщины материала

Толщина материала замеряется автоматически пином в левой части каретки.



Caution

#### Установите материал.

 Установите материал в печатной зоне. Замер без материала может привести к поломке головок.

<b>2</b> Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW [ENT]
<b>3</b> Жмите для выбора [HEAD HEIGHT].	FUNCT I ON HEAD HE I GHT [ENT]
<b>4</b> Нажмите ENTER .	HEAD HE I GHT MEDI A THI CKNESS [ ENT ]
<b>5</b> Нажмите Т для выбора [THICKNESS CHECK].	HE AD HE I GH T TH I CKNE S S CHECK [ ENT ]
<ul> <li>Нажмите ENTER .</li> <li>При подготовке к замеру портал установится в верхнее положение.</li> <li>Каретка сдвинется в печатную зону.</li> </ul>	** MOV I NG NOE ** P L EASE WA I T TH I CKNESS CHECK CHECK S T ART [ENT]
<ul> <li>Нажмите ENTER .</li> <li>Произойдет автоматический замер толщины материала.</li> <li>Отобразится измеренная толщина.</li> <li>Каретка сдвинется в дальнюю позицию стола и плоттер автоматически вернется к шагу 5.</li> </ul>	TH I CKNESS CHECK ** CHEC I NG ** TH I C K N E S S C H E C K 3 . 0 mm : e



Нажмите **END** несколько раз для завершения процедуры.



• Точность автоматического замера ±0.5 мм.

# Установка зазора головок

Установка зазора головок (расстояния от материала до поверхностей головок). При движении каретки во время печати или обслуживания, она движется на заданной высоте. Максимальный зазор зависит от толщины материала. Допустимые значения: [1.2 - 3.0 мм] (с шагом 0.1 мм / По умолчанию : 2.0 мм)

Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW [ENT]
2 Нажмите то для выбора [HEAD HEIGHT].	FUNCT I ON HEAD HE I GHT [ENT]
В Нажмите ENTER .	HEAD HE I GHT MEDI A THI CKNESS [ ENT ]
4 Нажмите Т для выбора [HEAD GAP].	HE AD HE I GH T HE AD GA P [ENT]
Б Нажмите ENTER .	HEAD GAP = 2.0 mm
<b>6</b> Нажмите то для установки зазора. • Значения : 1.2 - 3.0 мм	HEAD GAP = 2.0 mm
<b>Т</b> Нажмите <u>ENTER</u> .	HEAD HE I GHT HEAD GAP [ENT]
<b>8</b> Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения проц	едуры.

• При установке неправильного значения зазора, во время печати на материале могут появляться кляксы чернил

### Проверка зазора головок

Для проверки значения зазора головок выполните следующее:



Нажмите **ENTER** Несколько раз для выбора [HEAD Отобразится текущее значение зазора.

Cautio

В этом разделе описываются настройки функций и их возможных значений в пользовательских установках.



#### • О значении параметров "HOST"

Значения параметров можно задавать из РИПа. При установке значения, отличного от "HOST", будет использоваться установленное значение. В зависимости от РИПа, некоторые значения невозможно задавать из него. В таком случае значение будет как описано в "Если значение не задано в РИПе".

• Про установку значений в РИПе смотрите в руководстве по РИПу.

Функция		Возможные значения	Умолч.	Если не зада- но в РИПе *1	Описание		
FEED COMP. ( P.3-8)			3)	-255 - 255	0		Печать шаблона корректировки шага движения портала.
DROP. POS CORRECT (P.3-10)			-40.0 - 0 - 40.0	0,0		Корректировка позиции капель Прямого и обратного прохода.	
LOGICAL SE	EK(	<sub>چ</sub> P.3	8-12)	HOST / ON / OFF	HOST	вкл	Интервал движения каретки при печати.
OVER PRINT	. ( B	P.3-2	27)	HOST /1 to 9	HOST	1	Устанавливает количество слоев при печати.
		тер	HOST	-50%+50%	0%	Узор 2	Шаблон засветки УФ ламп
	N	IER	MANUAL	Pattern1 to 7, NOPRINT			во время печати.
			FULL				
( <sub>(11</sub> P.3-27)	CON	ITRO		Inside/ 0 to 80 mm	30mm		Способ управления УФ
	CONTRO         PRINT         Inside/ 0 to 80 mm         30mm            L         Outside/ 0 to 245 mm         80mm		лампами.				
REFRESH (	ا بي P.(	3-27)	I	HOST / Lv.0 (Длинный интервал) - 3 (Короткий интервал)	HOST	Lv.3	Рефреш головок во время печати.
WORK CHAN	IGE (	Z₽ P	.3-27)	ON/OFF			Смена материала по окончании печати.
IONIZER (	- P.3	27)		ON/OFF			Включение ионизатора.
VACUUM CE	° P.3-2	27)		HOST / STANDARD / STRONG	HOST		Установка впитываемости
(72)			OFF/MAPS1/MAPS2	MAPS2		Maleunana	
MAPS 1		S CH A	RINT юрость DJUST	-50 - +50%	0%		Функция, уменьшающая
( <sup>CEP</sup> P.3-19)		AL	JTO				межпроходный бендинг.
(B)	MAP 2	s <sub>M</sub>	ANUAL	PATTERN(1 to 5)/ Smoothing level (AUTO/ 5 - 100%			
	OFF	, PA	GE		ВЫКЛ		
	P	AGE		1 - 1000 стр.	1		Включает/выключает чистку
( <sub>(22</sub> P.3-24)		ТИП НАБ		NORMAL / SOFT / HARD	SOFT		толовок перед началом печати.
	OFF	, PAC	GE, TIME		ВЫКЛ	· · · ·	Настройка выполнения вайпинга
	P	AGE		1 - 100 стр.	Страниц		перед печатью (значение PAGE)
(@P.3-25)	T	IME I	NTERVAL	3 - 50 мин	3 мин		или через интервалы времени (значение TIME).
INK HEATER	Star Swit	ndby chove	etr TIM	NONE /0 - 60 мин	2 мин		Время перехода нагревателей головок и чернил в спящий режим.

\*1. Это значение будет использоваться во время печати если никакое значение не задано в РИПе, но в качестве значения параметра на плоттере установлено значение "Host".

# Настройка шага подачи портала

#### Настройка шага подачи портала.

Если шаг подачи портала выставлен неправильно, это приведет к появлению белых или темных полос на отпечатке.

## Корректировка подачи

Печать шаблона и корректировка значения шага подачи.

- На шаблоне печатаются две полосы.
  - Скорректируйте значение так, чтобы на границе полос отпечаток был равномерным.





# Корректировка при двунаправленной печати

Если условия печати (толщина материала, зазор каретки и т.п.) меняются, выполните данную процедуру для корректировки позиции падения капель при двунаправленной печати и улучшения отпечатка.

### Пример печати шаблона корректировки



Линии сближаются в положительном направлении. Необходимо выбрать место полного совпадения. В данном случае значение корректировки 4.0.

Установите материал и определите ориджин. 🥙 Р.2-	5)
<b>2</b> Нажмите (ADJUST) дважды в LOCAL.	DROP . POS correct [ENT]
В Нажмите ENTER .	DROP.POScorrect :Y 300 dpi
<ul> <li>Нажмита т для выбора разрешения.</li> <li>Значения: Y300dpi / Y600dpi / Y900dpi / Y1200dpi</li> <li>Выполните корректировку всех разрешений.</li> </ul>	DROP.POScorrect :Y 600 dpi
Б Нажмите ENTER .	DROP.POScorrect PRINT [ENT]
6 Нажмите <u>ENTER</u> для печати шаблона. • Печатается шаблон. (Отпечатанные шаблоны помечены Pattern Pattern 2, Pattern 3 в порядке печати.)	1, ** PRINTING ** PLEASE WAIT
Т Нажмита т для корректировки шаблона Pattern 1~.	PAT TERN 1 = 0.0
<ul> <li>Значения корректировки: -40,0 - 40,0</li> <li>Проверьте напечатанный шаблон. Значением корректировки буд задняя линия полностью совпадают.</li> <li>Если в интервале -40.0 - 40.0 нет совпадающих линий, настройте процедуру, начиная с шага 2.</li> </ul>	ает место, в котором передня линия и е зазор каретки и повторите



Нажмите ENTER .

Перейдите к следующему шаблону.Повторите шаг 7.



Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения процедуры.

### Корректировка позиции капель без кнопки (ADJUST)

Можно выбрать "DROP.POScorrect" используя (FUNCTION) в режиме Local без нажатия (ADJUST)





Нажмите для выбора [DROP.POScotrett] Ватем нажмите дважды. • Это будет то же самое, как нажать

# Hастройка Logical Seek

Движение каретки при печати зависит от настройки Logical seek.

(Important!)

• Невозможно задавать это значение из RasterLink. Если значение параметра выбрать "Host", печать будет со значением "LOGICAL SEEK=ON".



Установка интенсивности свечения УФ ламп.

# Настройка интенсивности из РИПа

1	Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON SE TUP	[ ENT ]
2	Нажмите ENTER .	SE TUP F EED COMP .	[ ENT ]
3	Нажмите то для выбора [UV MODE].	SE TUP UV MODE	[ ENT ]
4	Нажмите ENTER .	UV MODE : PA T T ERN	
5	Нажмите 💌 для выбора [PATTERN].	UV MODE : PA T T ERN	
6	Нажмите ENTER .	UV MODE : HOS T	
7	Нажми С Для выбора [HOST]. • Для настройки на плоттере, выберите [MANUAL].	UV MODE : HOS T	
8	Нажмите Enter .	UV MODE LIGHT AD JUST:	0
9	Нажмите траници для выбора значения интенсивности УФ ламп. Значения :-50% ÷ +50% • Если значение 0%, используется значение из РИПа. • Уменишение значения уменьшает интенсивность, увеличение значения - увеличивает.	UV MODE LIGHT ADJUST:	10
1	Нажмите ENTER .	SE TUP UV MODE	[ ENT ]
1	Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения проц	едуры.	

# Настройка интенсивности на плоттере

1	Нажмите (FU)	NCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON SE TUP [ENT]
2	Нажмите <u>(EN</u>	TER	SE TUP FEED COMP . [ENT]
3	Нажмите	🗩 для выбора [UV MODE].	SE TUP UV MODE [ENT]
4	Нажмите 🔲	TER .	UV MODE : PA T T ERN
5	Нажмите	🗩 для выбора [PATTERN].	UV MODE : PA T T ERN
6	Нажмите (ЕМ	TER .	UV MODE : HOS T
7	Нажмите (	для выбора [MANUAL]. на плоттере, выберите [MANUAL].	UV MODE : MNUA L
8	Нажмите <u>(EN</u>	TER ·	UV MODE : PA T T ERN 1
9	Нажмите • Значения : Раб • Ниже описыва интенсивности	для выбора [MANUAL]. ttern 1 - 7, NOPRINT ются режимы печати для каждого шаб 1.	UV MODE : PA T T ERN 4
	Набор	4-цвета	4-цвета + white
	Pattern 1	300x450HQ	300х450HQ (только цвет)
	Pattern 2	Не рекомендуется	Не рекомендуется (интенсивность слабеет сразу после печати.)
	Pattern 3	При появлении трещин.	При появлении трещин.
	Pattern 4	600x600	600х600 (только цвет)
	Узор 5	600x900, 1200x1200	600х900, 1200х1200 (только цвет)
	Pattern 6	При плохом контакте с материалом	При плохом контакте с материалом
	Узор 7	Не рекомендуется	300x450HQ, 600x600, 600x900, 1200x1200 (цвет и белый вместе , только белый)

Только засветка

NOPRINT

Только засветка

Нажмите ENTER .	UV MODE
	LEVE L 10
Нажмите Турина и начения	UV MODE
интенсивности УФ ламп.	LEVEL : 5
Значения : 1 - 10 (по умолч =5)	
• Изначально установлено максимальное значение 10.	
• Уменьшение значения снижает интенсивность.	
Hammute Enter .	SE TUP
•	UV MODE [ENT]
Нажмите END несколько раз для завершения п	роцедуры.
(Important!) • В зависимости от значения может возникнуть ошибка УФ ла возникла ошибка, уменьшите интенсивность.	амп (например, перегрев). Если
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере	
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	F UNC T I
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	F UNC T I ON [ENT]
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	F UNC T I ON [ENT]
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	F UNC T I ON [ENT]
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере 1 Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL. 2 Нажмите (ENTER).	F UNC T I ON [ENT]
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере 1 Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL. 2 Нажмите ENTER .	F UNC T I ON [ENT] SE TUP F EED COMP . [ENT]
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL. Нажмите (ENTER).	F UNC T I ON [ENT] SE TUP F EED COMP. [ENT]
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL. Нажмите ENTER . Нажмите ENTER .	F UNC T I ON [ENT] SE TUP F EED COMP. [ENT]
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере         1       Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.         2       Нажмите ENTER .         3       Нажмите Лля выбора [UV MODE].	F UNC T I ON [ENT] SE TUP F EED COMP. [ENT] SE TUP UV MODE [ENT]
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере 1 Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL. 2 Нажмите ENTER . 3 Нажмите Для выбора [UV MODE].	F UNC T I ON       [ENT]         SE TUP F EED COMP .       [ENT]         SE TUP UV MODE       [ENT]
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере         1       Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.         2       Нажмите (ENTER).         3       Нажмите (Для выбора [UV MODE].	F UNC T I         ON       [ENT]         SE TUP         F EED COMP .       [ENT]         SE TUP         UV MODE       [ENT]
Hactpoйка интенсивности УФ излучения на плоттере Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL. Place Hackmute Enter . Нажмите Trans выбора [UV MODE].	F UNC T I         ON       [ENT]         SE TUP         F EED COMP.       [ENT]         SE TUP         UV MODE       [ENT]
Hactpoйка интенсивности УФ излучения на плоттере 1 Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL. 2 Нажмите (ENTER). 3 Нажмите (INTER). 4 Нажмите (ENTER).	F UNC T I ON       [ENT]         SE TUP F EED COMP.       [ENT]         SE TUP UV MODE       [ENT]         UV MODE       [ENT]         UV MODE       :PA T T ERN
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере         1       Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.         2       Нажмите ENTER .         3       Нажмите TATR выбора [UV MODE].         4       Нажмите ENTER .	F UNC T I       [ENT]         SE TUP       [ENT]         SE TUP       [ENT]         SE TUP       [ENT]         UV MODE       [ENT]         UV MODE       [ENT]
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере         1       Нажмите ГИЛСТІОН В РЕЖИМЕ LOCAL.         2       Нажмите ППЕП.         3       Нажмите ППЕП.         4       Нажмите ППЕП.	F UNC T I ON       [ENT]         SE TUP F EED COMP .       [ENT]         SE TUP UV MODE       [ENT]         UV MODE       [ENT]         UV MODE       : PA T T ERN
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере         1       Нажмите (ПОСТІОН) В режиме LOCAL.         2       Нажмите (ПОСТІОН) В режиме LOCAL.         3       Нажмите (ПОСТІОН) В режиме LOCAL.         4       Нажмите (ПОСТІОН) В режиме LOCAL.         5       Нажмите (ПОСТІОН) В режиме LOCAL.	F UNC T I ON [ENT]         SE TUP F EED COMP. [ENT]         SE TUP UV MODE         UV MODE         UV MODE         E TUP UV MODE
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере         1       Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.         2       Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.         3       Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.         3       Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.         4       Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.         4       Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.         5       Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.	FUNC T I ON       [ENT]         SE TUP F EED COMP.       [ENT]         SE TUP UV MODE       [ENT]         UV MODE : PA T T ERN       [UV MODE : CONTROL
Hастройка интенсивности УФ излучения на плоттере Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL. Haxмитe ENTER . Haxмитe Tenter . Haxмиte Enter . Haxмиte Enter . Haxмиte Enter . Haxмиte Enter .	FUNCTI       [ENT]         SETUP       [ENT]         SETUP       [ENT]         SETUP       [ENT]         UV MODE       [ENT]         UV MODE       : PATTERN         UV MODE       : CONTROL
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере 1 Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL. 2 Нажмите (ENTER). 3 Нажмите (ENTER). 4 Нажмите (ENTER). 5 Нажмите (СОNTROL].	F UNC T I ON       [ENT]         SE TUP F EED COMP.       [ENT]         SE TUP UV MODE       [ENT]         UV MODE       [ENT]         UV MODE       :ENT]         UV MODE       :ENT]         UV MODE       :ENT]
Hactpoйka интенсивности УФ излучения на nottepe	FUNCTI       [ENT]         SETUP       [ENT]         SETUP       [ENT]         SETUP       [ENT]         UV MODE       [ENT]         UV MODE       : CONTROL         UV MODE       : CONTROL
Настройка интенсивности УФ излучения на плоттере         1         Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.         2         Нажмите ENTER .         3         Нажмите Target .         4         Нажмите ENTER .         5         Нажмите Target .         6	F UNC T I ON       [ENT]         SE TUP F EED COMP.       [ENT]         SE TUP UV MODE       [ENT]         UV MODE : PA T T ERN       [ENT]         UV MODE : CONTROL       UV MODE : CONTROL         UV MODE UV CTRL AREA : FUL L

	Нажмита 🥡 🔻 для выбора типа управления.				
	При выборе "FULL" : При печати УФ лампы загораются за пределами области печати. При выборе "PRINT" : При печати УФ лампы загораются за пределами области печати.				
8	Нажмите <u>ENTER</u> . • При выборе "FULL" на шаге 7, перейдите к шагу 16.	UV MODE UV 1 INSIDE : 0			
9	Жмите для ввода положения левой внутренней лампы. Значения : 0 - 80mm (Стандартное положение "30mm".)	UV MODE UV 1 INSIDE : 0			
1	Нажмите <u>ENTER</u> .	UV MODE UV 1 OUT S I DE : 0 mr	n		
1	Жмите Для ввода положения левой внешней лампы. Значения : 0 - 245mm (Стандартное положение "80mm".)	UV MODE UV 1 OUT S I DE : 0 mm	n		
1	Нажмите ENTER .	UV MODE UV 2 I NS I DE : 0			
1	Жмите Для ввода положения правой внутренней лампы. Значения : 0 - 80mm (Стандартное положение "30mm".)	UV MODE UV 2 INSIDE : 0			
1	Нажмите ENTER .	UV MODE UV 2 OUT S I DE : 0 mm	 n		
1	Жмите Для ввода положения правой внешней лампы. Значения : 0 - 245mm (Стандартное положение "80mm".)	UV MODE UV 2 OUT S I DE : 0 mm	n		
1	Нажмите <u>ENTER</u> .	SE TUP UV MODE [ ENT	]		
1	Нажмите END несколько раз для завершения про	цедуры.			

# Установка смены материала

Настройка перехода в режим LOCAL после завершения печати задания.

1	Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW	[ ENT ]
2	Нажмита 🔻 для выбора [SET UP].	FUNCT I ON SE TUP	[ ENT ]
3	Нажмите ENTER .	SE TUP F EED COMP .	[ ENT ]
4	Нажмите 🔽 для выбора [WORK CHANGE].	SE TUP WORK CHANGE	[ ENT ]
5	Нажмите (ENTER).	WORK CHANGE WORK CHANGE	: OF F
6	<ul> <li>Нажмите для выбора значения.</li> <li>OFF : После печати задания сохраняется режим REMOTE (следующее задание напечатается поверх.)</li> <li>ON : По завершении задания портал сдвинется в позицию просмотра и плоттер перейдет в LOCAL.</li> </ul>	WORK CHANGE WORK CHANGE	: ВКЛ
7	Нажмите <u>ENTER</u> .	WORK CHANGE VACUUM : OF F	
8	Нажми Доля выбора значения. OFF : При переходе в LOCAL, вакуум сохраняется. ON : При переходе в LOCAL, вакуум выключается. • При выборе "OFF" на шаге 6, перейдите к шагу 10.	WORK CHANGE VACUUM : ВКЛ	
9	Нажмите ENTER .	WORK CHANGE VACUUM : OF F	
	Нажмите несколько раз для завершения про	цедуры.	

# Настройка

Настройте в случае подключения опционального ионизатора.

1	Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW	[ ENT ]
2	Нажмита 🔻 для выбора [SET UP].	FUNCT I ON SE TUP	[ ENT ]
3	Нажмите ENTER .	SE TUP FEED COMP .	[ ENT ]
4	Нажмите 💌 для выбора [IONIZER].	SE TUP I ON I Z ER	[ ENT ]
5	Нажмите ENTER .	I ON I Z ER : ВКЛ	
6	Нажмита • для выбора значения. ON : Ионизатор снимает статическое электричество с материала перед и во время печати. При печати обратного прогона, снимает статику до начала печати. Включается при движении к [VIEW]. OFF : Ионизатор не включается.	I ON I Z ER : OF F	
7	Нажмите ENTER .	SE TUP I ON I Z ER	[ ENT ]
8	Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения проц	едуры.	

## Что такое функция MAPS?

Если корректировка подачи материала не позволяет избавиться от полос между проходами, используйте функцию MAPS (Mimaki Advanced Pass System). JFX500 умеет использовать оба режима MAPS1 и MAPS2.



- В режиме MAPS1 можно настраивать скорость печати. Но, в зависимости от изображения, цвета могут измениться. В режиме MAPS2 полошение и изменение цвета заметно
- снижается, но нельзя настраивать скорость. Выберите режим в зависимости от изображения.
- Эффективность MAPS1 зависит от значения скорости печати. Предварительно проверяйте эффект.
- При увеличении скорости, печать займет меньше времени. Однако, эффект MAPS1 снижается.
- При уменьшении скорости, печать займет больше времени. Однако, эффект MAPS1 усиливается и межпроходное полошение снижается.
- С включенной функцией MAPS возможно небольшое изменение цветов по сравнению с печатью без MAPS. Предварительно проверяйте эффект.
- В зависимости от картинки MAPS может быть неэффективен. Предварительно проверяйте эффект.

#### С Режимы, в которых работает MAPS1

- Если скорость печати больше или равна 0%, MAPS1 не работает. Кроме того, скорость печати 0%. Для MAPS1 требуется отрицательное значение скорости.
- В зависимости от картинки MAPS1 может быть неэффективен.
- 4 цвета

РазрешениеПрохScan speed300 x 450 HQ3 passNormal speed200 cool2 passNormal speed	•			
300 x 450 HQ3 passNormal speed2002 passNormal speed	Разрешение	Прох	Scan speed	
2 pass Normal speed	300 x 450 HQ	3 pass	Normal speed	
600 x 600	600 x 600	2 pass	Normal speed	
4 pass High speed	000 × 000	4 pass	High speed	
600 x 900 3 pass Normal speed	600 x 900	3 pass	Normal speed	
6 pass High speed	000 X 000	6 pass	High speed	

#### 4 цвета + заказной цвет

Разрешение	Проход	Scan speed
600 x 450	3 pass	Normal speed
000 X 400	6 pass	High speed
600 x 600	4 pass	Normal speed
000 × 000	8 pass	High speed
600 x 900	6 pass	Normal speed
000 X 300	12 pass	High speed

#### С Режимы, в которых работает MAPS2

- Ниже описаны режимы печати в которых работает MAPS2.
- В режимах, отличных от описанных ниже, печать идет как в случае MAPS-OFF.
- В зависимости от картинки MAPS2 может быть неэффективен.

	4 цвета		4 цвета + (только ц	заказной цвет вет)	4 цвета + (печать с	заказной цвет белым слоем)
Разрешение	Прохо	Scan speed	Прохо	Scan speed	Прохо	Scan speed
300 x 450 HQ	6 pass	Normal speed	6 pass	Normal speed		
600 x 600 VD	8 nass	High speed	8 nass	High speed	8 pass	High speed
000 x 000 vD	0 pass	riigii speed	0 pass	riigii speed	16 pass	riigii speed
	12 nass	High speed	12 nass	High speed	12 pass	High speed
000 x 000 v D		riigii speed	speed 12 pass	riigii speed	24 pass	nign speed
1200 x 1200 ND	16 pass	Normal speed	16 pass	Normal speed	16 pass	Normal speed
1200 x 1200 ND	32 pass	rionnal speed	32 pass	Normal speed	32 pass	

# Настройка режима MAPS1

Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON       V I EW         [ ENT ]
2 Нажмите та для выбора [SET UP].	FUNCT I ON       SE TUP         [ ENT ]
В Нажмите ENTER .	SE TUP FEED COMP . [ENT]
4 Нажмите 💌 для выбора [MAPS].	SE TUP MA PS [ENT]
Б Нажмите Enter .	MA PS : OF F
6 Нажмита т для выбора MAPS1. • Значения : MAPS1, MAPS2, OFF	MA PS : MA PS 1
<b>Нажмите</b> <u>ENTER</u> . • При выборе MAPS2 или OFF на шаге 5, перейдите к	PR I NT SPEED AD J US T = 0%
Нажмита         для изменения скорости.           • Значение:-50% ÷ +50%           • При изменении скорости иногда не работае перед печатью.	PR I NT SPEED AD J US T         =       10%         ет функция nozzle recovery. Проверяйте
В Нажмите ENTER .	SE TUP MA PS [ ENT ]
Нажмите <u>END</u> несколько раз для заверше	ения процедуры.

# Настройка режима MAPS2 (4 цвета)

1	Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW [ENT]
2	Нажмите 🕡 для выбора [SET UP].	FUNCT I ON SE TUP [ENT]
3	Нажмите ENTER .	SE TUP F EED COMP . [ENT]
4	Нажмите 💌 для выбора [MAPS].	SE TUP MA PS [ENT]
5	Нажмите <u>ENTER</u> .	MA PS : OF F
6	Нажмите – для выбора MAPS2. • Значения : MAPS1, MAPS2, OFF	MA PS : MA PS 2
7	Нажмите <u>ENTER</u> .	MA PS 2 : AUTO
	• При выборе "OFF" на шаге 5, перейдите к шагу 12.	
8	<ul> <li>Жмите Для выбора "AUTO" или "MANUAL".</li> <li>AUTO: Автоматическая установка шаблона и уровня сглаживания в зависимости от режима печати.</li> <li>MANUAL: Настройка режима вручную.</li> </ul>	MA PS 2 : AUTO
	(Important!) • Если полошение и цвет не улучшается в режиме "AUTC уровень сглаживания "MANUAL" вручную.	)", установите шаблон и
9	Нажмите ENTER . • При выборе "AUTO" на шаге 7, перейдите к шагу 12. • При выборе "MANUAL" на шаге 7, перейдите к шагу 9.	MA PS 2 PA T T ERN : 1
1	Жмите Для выбора шаблона. • Значения : Pattern1 - Pattern 5 (Important!) • Эффект MAPS2 зависит от печатаемого изображения. С шаблоны для использования при печати.	MA PS 2 PA T T ERN : 2 Заранее протестируйте
1	Нажмите (ENTER).	MA PS 2 SMOOTH I NG L V . : AUTO

<b>1</b> Жмите Для смены режима сглаживани • Значения: AUTO, 5 - 100% (с шагом 5%)	ИЯ. MA PS 2 SMOOTH I NG L V . : 100 %
AUTO : Автоматический выбор уровня сглаживания 5 - 100% : Эффект MAPS2 увеличивается при увеличени уменьшении значения.	для режима печати. ии значения и уменьшается при
Нажмите <u>ENTER</u> .	SE TUP MA PS [ENT]
<b>1</b> Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершени	я процедуры.

# Настройка режима MAPS2 (4 цвета + заказной цвет)

<b>1</b> Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW	[ ENT ]
2 Жмите для выбора [SET UP].	FUNCT I ON SE TUP	[ ENT ]
Нажмите ENTER .	SE TUP FEED COMP .	[ ENT ]
4 Жмите для выбора [MAPS].	SE TUP MA PS	[ ENT ]
Б Нажмите ENTER .	MA PS : OF F	
6 Жмит • для выбора "MAPS2" и нажмите ENTER • • Значения : MAPS1, MAPS2, OFF • При выборе OFF, перейдите к шагу 11.	MA PS 2 : AUTO	
<ul> <li>Жмите Для выбора "AUTO" или "MANUAL".</li> <li>AUTO : Автоматическая установка шаблона и уровня сглажива в зависимости от режима печати.</li> <li>MANUAL : Настройка режима вручную.</li> <li>         • Если полошение и цвет не улучшается в режиме "AUTO"         • Если полошение и цвет не улучшается в режиме "AUTO"     </li> </ul>	МА PS 2 : AUTO анчия О", установите шаб	лон и

<b>В</b> Нажмите ENTER . • При выборе "AUTO" на шаге 6, перейдите к шагу 11. • При выборе "MANUAL" на шаге 6, перейдите к шагу 8.	LABET   >     PATTERN:1
9 Жмите • • • и выберите шаблон и цвет печати. • Выберите Pattern 1 - Pattern 5. • Выберите цвет(COLOR или SPOT(заказной))	< SPOTR PA T T ERN :
(Important!) • Эффект MAPS2 зависит от печатаемого изображения. 3 шаблоны для использования при печати. ЕNTER Нажмите .	аранее протестируйте < SPOTR SMOOTH I NG LV. : AUTO
<ul> <li>Жмите для смены сглаживания и цвета.</li> <li>Значения : AUTO, 5 - 100% (с шагом 5%) AUTO : Автоматический выбор уровня сглаживания для режима печати.</li> <li>5 - 100% : Эффект MAPS2 увеличивается при увеличении значения и уменьшается при уменьшении значения.</li> <li>Эффект MAPS2 увеличивается при увеличении значения и уменьшается при уменьшения значения.</li> <li>Выбор уровня сглаживания.</li> <li>Выбор цвета (COLOR или SPOT(заказной))</li> </ul>	
Hammute Enter .	SE TUP MA PS [ENT]
Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения проце,	дуры.

3

# Настройка автоматической чистки

Возможно настроить автоматическую чистку головок после того, как будет отпечатано определенное количество заданий печати.

Качественная печать возможна только если печатные головки содержатся в чистоте.

1	Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCTION VIEW [ENT]
2	Жмите для выбора [SET UP].	FUNCT I ON SE TUP [ENT]
3	Нажмите ENTER .	SE TUP FEED COMP . [ENT]
4	Жмите 🔊 💌 для выбора [AUTO CLEANING].	SE TUP AUTO C L EAN I NG [ENT]
5	Нажмите (ENTER).	AUTO C L EAN I NG : OF F
6	<ul> <li>Жмите Для выбора типа чистки.</li> <li>При значении параметра "PAGE", после печати установленного количества заданий автоматически будет выполнена чистка головок.</li> <li>Если автоматические чистки не нужны, выберите "OFF" и перейдите к шагу 11.</li> </ul>	AUTO C L EAN I NG : Страница
7	Нажмите <u>ENTER</u> .	
8	Жмите Для выбора интервала чисток. • Значения : 1 - 1000 стр.	I NT ERVA L = 10 pag e
9	Нажмите <u>ENTER</u> .	ТИП : SOF T
1	Жмите для выбора типа чисток. Значения : NORMAL/ SOFT/HARD	TYPE : NORMA L
1	Нажмите <u>ENTER</u> .	
1	Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения проце	едуры.
(Important!	<ul> <li>В зависимости от состояния печатных головок и т.п. качество печ даже при включенной данной функции. В таком случае свяжите нашим офисом.</li> </ul>	чати не может быть улучшено сь с региональным дилером и

# Настройка вайпинга

Поверхность головок автоматически чистится от чернил, налипших на поверхность, перед началом и во время печати.

1	Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW [ENT]
2	Жмите для выбора [SET UP].	FUNCT I ON SE TUP [ENT]
3	Нажмите ENTER .	SE TUP F EED COMP . [ENT]
4	Жмите 🔊 💌 для выбора [INTERVAL WIPING].	SE TUP I NT ERVA L WI P I NG [ ENT ]
5	Нажмите ENTER).	SE TUP I NT ERVA L WI P I NG [ ENT ]
6	<ul> <li>Жмите Для выбора интервалов вайпинга.</li> <li>При выборе значения параметра интервала вайпинга "PAGE", после печати установленного количества заданий автоматически будет выполнен вайпинг головок.</li> <li>При выборе "TIME" автоматический вайпинг головок происходит по прошествии установленного интервала времени во время печати.</li> <li>Если автоматический вайпинг не нужен, выберите "OFF" и перейдите к шагу 9.</li> </ul>	I NT ERVA L WI P I NG : Страница
7	Нажмите ENTER .	
8	Жмите Для выбора интервала вайпинга. Значения (PAGE) : 1 - 100 стр. Значения (TIME) : 3 - 50 мин	I NT ERVA L = 1p age
9	Нажмите ENTER .	

# Настройка нагрева чернил

Настройка времени, когда нагреватели головок и чернил перейдут в ждущий режим по окончании печати. (В ждущем режиме температура нагревателей снижается.)

<b>1</b> Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON       V I EW
2 Жмите для выбора [SET UP].	FUNCT I ON SE TUP [ENT]
В Нажмите ENTER -	SE TUP FEED COMP . [ENT]
<b>4</b> Жмите Яля выбора [INK HEATER].	SE TUP I NK HEA T ER [ENT]
Б Нажмите ENTER .	StanbySwitchoverTIM = 10min
<ul> <li>Жмите Для установки времени.</li> <li>Значения : NONE, 0 - 60 мин</li> <li>При выборе "NONE", нагреватели не переходят в ждущий режим</li> </ul>	Stanby SwitchoverTIM = 30min
Нажмите ENTER .	PRINT SPEED ADJUST = 0%
<b>В</b> Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения проц	едуры.
# Другие настройки

Настройте нужные функции как вам удобно.

1	Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW	[ ENT ]
2	Жмите для выбора [SET UP].	FUNCT I ON SE TUP	[ ENT ]
3	Нажмите (ENTER).	SE TUP F EED COMP .	[ ENT ]
4	Жмите Эдля выбора параметра. • Выберите согласно Р.3-7 "Список функций".		
5	Нажмите ENTER .		
6	Нажми ( , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
7	Нажмите <u>ENTER</u> .		
8	<b>END</b> Нажмите несколько раз для завершения устан	овки.	
(Important!)	• Значение сохраняется даже после выключения плоттера.		

## Настройки плоттера

Настройка параметров для более удобного использования плоттера. Возможно настроить следующие параметры.

Эле		Значения	По	Описан
AUTO Power-off @ P.3-28)		NONE/ 10 - 600 мин	30 мин	Если не трогать принтер заданное время, он может автоматически выключаться.
TIME SET 🖓 F	P.3-29)	+4ч – -20ч	Японское	Настройка корректировки времени.
UNIT	TEMP.	°С (Цельсий) /°F (Фаренгейт)	°C	Единица измерения температуры.
(~g F.3-30)	LENGTH	mm/inch	ММ	Единица измерения расстояния.
KEY BUZZER	🖗 P.3-31)	OFF / ON	ВКЛ	Настройка звука кнопок при нажатии.
LANGUAGE 🖓	<sup>&gt;</sup> P.3-32)	English ニホンゴ Deutsch Français Español Italiano Português	English	Изменение языка отображения.
RESET(7 P.3-33)				Установка всех значений по умолчанию.

### Настройка авто выключения

Если плоттер не выполняет никаких действий установленное время, он может автоматически выключаться.

<b>1</b> Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW	[ ENT ]
2 Жмите для выбора [MACHINE SETUP].	FUNCT I ON MACH I NE SE TUP	[ ENT ]
<b>З</b> Нажмите ENTER дважды.	AUTO Power-off =	30 mi n
<ul> <li>Жмите Для выбора времени автовыключения.</li> <li>Значения : none, 10 - 600 мин</li> </ul>	AUTO Power-off =	60 mi n
Б Нажмите <u>Enter</u> .	MACHINE SETUP AUTO Power-off	[ ENT ]
<b>6</b> Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения про	цедуры.	
<ul> <li>Eсли после автовыключения с компьютера поступят данные длоднако, печать не начнется автоматически.</li> </ul>	ля печати, плоттер вклю	очится,

### Настройка времени

Настройка местного времени (разницы времени).

Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW [ENT]
2 Жмите Ля выбора [MACHINE SETUP].	FUNCT I ON MACH I NE SE TUP [ENT]
В Нажмите ENTER .	MACHINE SETUP AUTO Power-off [ENT]
4 Жмите Т для выбора [TIME SET].	MACHINE SE TUP TIME SE T [ENT]
<b>Б</b> Нажмите ENTER .	TIME         SET           2012.10.05         2         0:00
6 Жмите (С) С) Для ввода времени. Выбор Year/Month/Day/Time : кнопкам (С) С) . Выбор Year/Month/Day/Time : кнопкам (С) С) .	
<b>Т</b> Нажмите <u>ENTER</u> . • Отображается введенная дата.	T I ME         SE T           201 2 . 1 0 . 0 5         15 : 30 : 00
<b>8</b> Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения г	процедуры.



• Диапазон изменения от -20 до +4 часа.

Удобное

## Настройка единиц

Настройка единиц измерения плоттера.

<b>1</b> Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW	[ ENT ]
2 Жмите Для выбора [MACHINE SETUP].	FUNCT I ON MACH I NE SE TUP	[ ENT ]
Нажмите ENTER .	MACHINE SETUP AUTO Power-off	[ ENT ]
4 Жмите Я Яля выбора [UNIT].	MACHINE SE TUP UNIT	[ ENT ]
Б Нажмите Enter .	TEMP . : ° C	
6 Жмите Эля выбора единиц температуры. • Значения : °С / °F		
Т Нажмите ENTER .	LENGTH : mm	
8 Жмите Этля выбора единиц расстояния. • Значения : mm / inch		
<b>9</b> Нажмите ENTER .	MACHINE SETUP UNIT	[ ENT ]
Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения про	цедуры.	

### Настройка KEY BUZZER

Настройка сигнала при нажатии на кнопки плоттера.

Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW	[ ENT ]
2 Жмите для выбора [MACHINE SETUP].	FUNCT I ON MACH I NE SE TUP	[ ENT ]
В Нажмите ENTER .	MACHINE SETUP AUTO Power-off	[ ENT ]
<b>4</b> Жмите Яля выбора [KEY BUZZER].	MACH I NE SE TUP KEY BUZ Z ER	[ ENT ]
Б Нажмите ENTER .	КЕҮ BUZ Z ER : ВКЛ	
6 Жмите Ля выбора ON/OFF.	KEY BUZ Z ER : OF F	
<b>Т</b> Нажмите ENTER .	MACH I NE SE TUP KEY BUZ Z ER	[ ENT ]
<b>8</b> Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения уста	ановки.	



• Даже если key buzzer установлен в "OFF", звуки ошибок, предупреждений, завершения операций и т.п. не отключаются.

## Настройка LANGUAGE

Возможно изменить язык дисплея.

<b>1</b> Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW	[ ENT ]
2 Жмите для выбора [MACHINE SETUP].	FUNCT I ON MACH I NE SE TUP	[ ENT ]
В Нажмите ENTER .	MACHINE SETUP AUTO Power-off	[ ENT ]
4 Жмите Жмите Для выбора [LANGUAGE].	MACH I NE SE TUP LANGUAGE	[ ENT ]
<b>Б</b> Нажмите Enter .	LANGUAGE : E n g l i s h	
<b>6</b> Жмите Для выбора языка. • Значения : ニホンゴ / English / Deutsch / Français / Español / Italiano / Português	MEDIA SIDUAL : ニホンコ゛	
<b>Т</b> Нажмите ENTER .	MACH I NE SE TUP LANGUAGE	[ ENT ]
<b>8</b> Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения про	цедуры.	

# Сброс настроек

Сброс настроек "SETUP", "MAINTENANCE" и "MACHINE SETUP" к заводским значениям.

	Нажмите	в режиме LOCAL.		
1	FUNCTION	FUNCT I ON V I EW	[ ENT ]	
	Жмите для	я выбора [MACHINE SETUP].		
2			FUNCT I ON MACH I NE SE TUP	[ ENT ]
	Нажмите			
3	ENTER		MACHINE SETUP AUTO Power-off	[ ENT ]
4	Жмите Лля	я выбора [RESET].	MACHINE SETUP RESET	[ ENT ]
F	Нажмите ENTER		RSET ALLSETTIN	IG
J			OK ?	[ENT]
6			RESE T EXECUT E	[ENT]
	• происходит сорос к за	водским настроикам.		
7	Нажмите <u>END</u> не	есколько раз для завершения проце	эдуры.	

# Просмотр информации о плоттере

### Просмотр информации о принтере. Возможно просматривать следующие параметры.

Элемен		Описание
ERROR HISTORY *1		Отображает историю ошибок и предупреждений. При нажатии 💽 , последовательно отображаются даты (year/
		month/day/hour/minute) и сообщения об ошибках в порядке
	WIPING	
	PRINT LENGTH	
USAGE	PRINT AREA	Просмотр информации о принтере.
	USE TIME	
	UV LAMP	
VERSION		Отображает версию прошивки плоттера.

\*1. Поддерживается с прошивки Ver.2.30

### Статистика использования плоттера

Просмотр статистики плоттера (количество вайпингов, отпечатанная длина материала и т.п.).

1	Нажмите (FUNC)	TION В режиме LOCAL.		FUNCT I ON V I EW	[ ENT	]
2	Жмите	<sub>》</sub> для выбора [INFORMAT		FUNCT I ON I NFORMA T I ON	[ ENT	]
3	Нажмите (ЕПТЕ	<u>R</u> .		I NFORMA T I ON USAGE	[ ENT	]
4	Нажмите <u>ЕNTE</u> • Отображается ин • При нажатии кног WIPING Информация о вайпингах. PRINT AREA Отпечатанная площадь	R       .         иформация о вайпингах.         тки       ENTER         циклично отоб         WI P I         NG       0         PR I NT AREA         =       0m2	бражается нижеука <b>PRINT LENGTH</b> Отпечатанная длина материала <b>USE TIME</b> Время работы плоттера в часах.	WIPING = азанная информа PRINT LENGTH = USE TI ME	0 ция. Om	] ] ]
	материала. <b>УФ-лампа</b> Время работы УФ ламп в часах.	UV LAMP 1 : LED * = 0 h * : A to H				J
Î	• Для обнуления Нажмите (МАІМТ Если вы нажме	I счетчика вайпингов Э во время отображения WIPI ге (ENTER) счетчик вайпинго	ING. ов сбросится.	WI P I NG	[ ENT	

• Для обнуления счетчика работы УФ ламп Нажмите (МАІЛТ.) во время отображения UV LAMP. Если вы нажмете (ENTER) счетчик работы ламп сбросится.

ωv	LAMP 1	: LED	*
RES	SET ?		[ ENT

### Просмотр версии прошивки плоттера

<b>1</b> Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.	FUNCT I ON V I EW	[ ENT ]
2 Жмите для выбора [INFORMATION].	FUNCT I ON I NFORMA T I ON	[ ENT ]
<b>З</b> Нажмите ENTER .	I NFORMA T I ON USAGE	[ ENT ]
4 Жмите Ля выбора [VERSION].	I NFORMA T I ON VERS I ON	[ ENT ]
<b>Б</b> Нажмите <u>ENTER</u> . • Отображается версия прошивки.	JF X 500 - 21 31 MR L - 111	V 1 . 00 V 1 . 9 0

### Об отображении информации

Ниже показано как отображается информация.

ERROR HISTORY *1				
Отображение даты появления	[ 00000 ] 2014 / 09 / 2 6 22 : 13 : 00	VERSION		
		Отображение информации о прошивке плоттера и	JFX 5 00 - 2 1 31 MRL - I I I	V 2 . 30 V 2 . 2 0
Отображение ошибки	ERROR 12a HDC SPEED	т.п.		

\*1. Поддерживается с прошивки Ver.2.30

### Просмотр информации о плоттере





# Глава 4 Обслуживание

🥍 Эта

### Эта глава

описывает настройки и порядок действий для выполнения процедур периодического обслуживания плоттера и бутылок чернил.

Обслуживание	4-2
Предостережения по обслуживанию	4-2
О чистящей жидкости	4-2
Обслуживание рамы	4-2
Чистка рельсы	4-3
Обслуживание парковки	4-4
Чистка вайпера и кап	4-4
Промывка сливных трубок	
(DISWAY WASH)	4-7
Если принтер долго не	
используется (CUSTODY WASH)	4-8
Чистка сливного лотка	4-11
Чистка каретки вокруг печатных голо	вок. 4-
12 Если дюзы не восстанавливается	я. 4-14
Заправка головок чернилами из субтан	ков4-14
Очистка дюз	4-15
Функция замены дюз в случае	
невозможности их улучшения чисткам	и4-17

Функция автоматического обслуживания	4-21
Настройка интервалов рефреша	. 4-21
Установка автоочистки	. 4-22
Функция циркуляции белых чернил	. 4-23
Замена расходников	4-24
Замена вайпера	. 4-24
Замена абсорберов чернил	. 4-25
При появлении сообщения о сливном ба	ачке
	. 4-26
Замена охлаждающей жидкости	4-28
Замена антифриза	. 4-29
Очистка Ү мотора	4-31

## Обслуживание

Периодически по необходимости проводите обслуживание плоттера для поддержания его в работоспособном состоянии.

### Предостережения по обслуживанию

При проведении обслуживания, обратите внимание на нижеследующее.



• При использовании промывочной жидкости обязательно пользуйтесь защитными очками.



• Никогда не разбирайте плоттер. Разборка может привести к поражению электрическим током или поломке.

Перед началом обслуживания выклютите плоттер кнопкой, выключите тумблер и достаньте вилку питания из розетки во избежание проблем.



- Исбегайте попадания жидкости в плоттер. Жидкость может привести к поражению электрическим током или поломке.
- Если плоттер долго не печатает, для поддержания работоспособности ему требуется периодически прогонять через дюзы небольшое количество чернил (рефреш).
- Если плоттер не будет использоваться долгое время, выключите тумблер питания на левой стороне плоттера и уберите материал со стола.
- Перед началом обслуживания дайте УФ лампам остыть какое-то время.



- Не используйте бензин, растворитель и жидкости, содержащие абразивы. Эти материалы могут повредить поверхности крышек.
- Не смазывайте внутренние части плоттера. Это может вызвать проблемы.
- Избегайте попадания чистящей жидкости, чернил и т.п. на крышки, т.к. это может испортить или деформировать поверхность крышек.

### О чистящей жидкости

Используйте чистящую жидкость для используемых чернил.

Тип чернил	Применимая чистящая жидкость
УФ-чернила	Чистящая жидкость для обслуживания (SPC-0568)

### Обслуживание рамы

При загрязнении внешних поверхностей плоттера смочите мягкую тряпку чистой водой или нейтральным моющим средством, отожмите и протрите поверхности. Протрите пыль на столе.



### Чистка рельсы

При загрязнении рельсы смочите мягкую тряпку чистой водой или нейтральным моющим средством, отожмите и протрите рельсу.





## Обслуживание парковки

Обслуживание кап, вайпера и других деталей парковки. (SATION MAINT.)

Капы и вайпер работают как описано ниже.

- Wiper : Протирает поверхности головок.
- Ink сар : Предотвращает засыхание дюз в головках.

По мере работы принтера вайпер и капы все больше и больше загрязняются. Если нерабочие дюзы не восстанавливаются даже сильной чисткой ( P.2-12), используйте Cleaning liquid 03 и чистящую палочку.

Инструменты для	• Чистящая жидкость для обслуживания (SPC-0568)					
обслуживания	• Палочки (SPC-0527)	• Перчатки	• Очки			



- При обслуживании парковки пользуйтесь очками и перчатками из комплекта. Иначе, чернила могут попасть в глаза.
- Не сдвигайте каретку с парковки вручную. При необходимости сдвинуть каретку, воспользуйтесь кномкойт. . (ЭР Р.4-4 шаги 1 2)
- Ежедневно производите обслуживание парковочных вайперов и кап.
   Если оставить их грязными, грязь может налипнуть на дюзы или засохшие чернила могут поцарапать дюзы. При печати могут быть кляксы.

### Чистка вайпера и кап

Для поддержания плоттера в работоспособном состоянии, рекомендуется периодически (довольно часто) производить чистку вайпера и кап.



- Замените вайпер на новый если он сильно загрязнен или ( P.4-24)
- При очистке вайпера избегайте попадания ворса с палочки на вайпер. Оставшийся ворс может ухудшить качество отпечатков.

<b>1</b> Нажмите <u>MAINT.</u> в режиме LOCAL.	CARR I AGE OUT
Hammute Enter .	MOVE POSITION : STATION MAINT.
З Жмите Ля выбора [STATION MAINT.].	MOVE POSITION : STATION MAINT.
<b>Нажмите</b> <u>ENTER</u> . • Каретка сдвинется на стол.	Kanorya
	каретка





#### Очистите лезвие вайпера.

 Смочите чистящую палочку в промывочной жидкости и протрите чернила, налипшие на лезвие вайпера.



- Будьте осторожны при чистке лезвия вайпера и особенно тщательно протрите его
  - заднюю сторону (где чистится вайпер). • • Очистьте лезвие вайпера до
  - состояния как на фото снизу.





Лезвие вайпера



Нажмите **ENTER** после очистки.

• После инициализации плоттер вернется к шагу 1.

### Обслуживание парковки без нажатия

MAINT

Возможно обслужить парковку нажав кнопку (FUNCTION) в локальном режиме, не нажимая (MAINT.).



### Промывка сливных трубок (DISWAY WASH)

Регулярно промывайте сливные трубки для предотвращения коагуляции чернил в них.



### Если плоттер долго не используется (CUSTODY WASH)

Если предстоит простой принтера в течение недели или больше, выполните процедуру промывки дюз и сливных трубок. После этого держите принтер под присмотром.

	Отображается [INK END]?
Предварительно	<ul> <li>Слив чернил происходит после промывки дюз.</li> </ul>
проверьте	На данном этапе, если отображается "INK END", промывка дюз не может быть
следующее.	выполнена.
	• Замените необходимые бутылки чернил на новые.

NU/	
EX E	
~頁~	

4

•	При	отоб	браже	нии	1 ук	аза	нног	0	сообщения,	прове	ерьте
	сливн	ой б	бачок	И	опор	ож⊦	ите	его	согласно	P.4-26	"При
	появл	ении	C00	бщ	ения	0	зам	ене	сливного	бачка"	при
	необх	одим	ости.								





### Очистьте вайпер и держатель.

- (1) Достаньте вайпер держа его за выступы по краям.
- (2) Очистьте вайпер и держатель чистящей палочкой, смоченной в промывочной жидкости (SPC-0568). Вытрите вайпер от остатков промывки.
- (3) Вставьте вайпер на место, держа его за выступы держателя.







### Hammute Enter .

• Дюзы замачиваются.

• После окончания процедуры замочки дюз каретка сдвинется на стол.





## Налейте в капу пипеткой промывочную жидкость.

• Налейте промывочную жидкость в капу до самых краев.



1

### Hammute Enter .

• После инициализации плоттер вернется к шагу 2.

CUS TODY WA SH P L EASE WA I T

### Чистка сливного лотка

Для поддержания плоттера в работоспособном состоянии, рекомендуется периодически (довольно часто) производить чистку вайпера и кап.



- Очищайте сливной лоток и зону вокруг него дважды в неделю (зависит от интенсивности использования плоттера).
  - Если чернила в сливном лотке засохнут от воздействия УФ ламп, это помешает чернилам сливаться в сливной бачок. Рекомендуется периодически чистить сливной лоток.



• После инициализации плоттер вернется к шагу 1.

# Чистка каретки вокруг головок

Т.к. Печатные головки это очень прецизионный механизм, их чистку нужно производить тщательно. При помощи чистящей палочки очистьте области каретки вокруг головок от налипших чернил и грязи. При этом не касайтесь поверхностей самих головок.

Инструменты для • Палочки (SPC-0527) • Перчатки • О		• Очки	
<ul> <li>При очистке каретки в чернила могут попаст</li> <li>При попадании черни.</li> <li>Очищайте нижнюю ча снизу грязная, налипи вайпинга.</li> <li>При очистке нижней п</li> </ul>	юкруг головок пользуйтесь с ь в глаза. п на кожу или в глаза, смойт сть каретки ежедневно для цие чернила могут попасть н оверхности каретки, ни в ко	очками и перчатками из ге их большим количес предотвращения загря на поверхности головок ем случае не касайтесь	комплекта. Иначе, твом воды. знения. Если каретка при операции ь головок.
Снимите крышку спр     • Открутите винты (в чет	рава от сливного лотка ырех местах) и снимите кры	лшку.	
<b>2</b> Нажмите (MAINT.) в	режиме LOCAL.	CARRI	AGE OUT
Нажмите ENTER .		MOV E : S T A	POSITION TION MAINT.
4 Жмите Яля	выбора [HEAD MAINT.	]. MOV E : HEAD	POSITION MAINT.
<b>Б</b> Нажмите <u>ENTER</u> . • Каретка сдвинется в ле	вую часть плоттера.		



# Если дюзы не восстанавливаются

Если дюзы не восстанавливаются даже неоднократными чистками ( P.2-12), выполните следующие процедуры:

HEAD FILLUP	• Заливка головок ((ДР Р.4-14)
NOZZLE WASH	• Промывка дюз. (
NOZZLE RECOVERY	<ul> <li>Функция замены дюз в случае невозможности их улучшения чистками.</li> <li>(P.4-17)</li> </ul>

### Заправка головок чернилами из субтанков

Выберите [HEAD FILLUP] в меню обслуживания. <ol> <li>(1) Нажмите FUNCTION в режиме LOCAL.</li> <li>(2) Жмите  7 для выбора [MAINTENANCE], а затем (3) Жмите  7 для выбора [HEAD FILLUP].</li> <li>(4) Нажмите ENTER .</li> </ol>	ENTER).
2 Жмите Л Т Т Т Т Т Т Т Т Т Т Т Т Т Т Т Т Т Т	SE L CT SUB T ANK
<ul> <li>Нажмите ENTER .</li> <li>Выполняется процедура заливки головок.</li> <li>По окончании заливки дисплей станет как показано справа.</li> </ul>	+* FILL UP ** PLEASE WAIT
<ul> <li>Жмите для выбора "END".</li> <li>Для повтора операции нажмите , и вернитесь к шагу 2.</li> </ul>	END< > RE TRY
<b>Б</b> Нажмите END несколько раз для завершения про	цедуры.

### Промывка дюз

Caution

Λ

Промывка дюз головок для предотвращения коагуляции в них чернил.

Предварительно	<ul> <li>Отображается [INK END]?</li> <li>Слив чернил происходит после промывки дюз.</li></ul>
проверьте	На данном этапе, если отображается "INK END", промывка дюз не может бы
следующее.	выполнена. <li>Добавьте чернила в устройство подачи чернил.</li>

 При выполнении процедуры избегайте попадания солнечного света на парковку. Чернила могут отвердиться. Примите соответствующие меры (завесьте шторы на окнах).



• До окончания чистки [COMPLETED (NEXT): ENT] отображается на дисплее. После выполнения всех операций до шага 4, нажмите ENTER. . При нажатии ENTER до окончания чистки, плоттер перейдет к следующей процедуре чистки.

### Очистьте вайпер и держатель.

- (1) Достаньте вайпер держа его за выступы по краям.
- (2) Очистьте вайпер и держатель чистящей палочкой, смоченной в промывке. (SPC-0568) Очистьте капы от остатков промывочной жидкости.
- (3) Вставьте вайпер на место, держа его за выступы держателя.



• До окончания чистки [COMPLETED (NEXT): ENT] отображается на дисплее. После выполнения всех операций до шага 6, нажмите <u>ENTER</u>. При нажатии <u>ENTER</u> до окончания чистки, плоттер перейдет к следующей процедуре чистки.



• Если качество печати не улучшается после выполнения промывки дюз несколько раз, свяжитесь с региональным дилером или нашим офисом.

# Функция замены дюз в случае невозможности их улучшения чистками.

NOZZLE RECOVERY: Если сбойные дюзы не удается восстановить обычными методами, вместо них могут печатать рабочие дюзы.

Головки в каретке расположены как показано справа. Замещение дюз может быть включено для каждого ряда головок H1-2 (головки 1-2), H3-4 (головки 3-4) и H5-6 (Головки 5-6).



О каналах головок

 В каждой головке находится четыре канала чернил (Line A, Line B, Line C и Line D).







### Выберите [NOZZLE RECOVERY] из меню обслуживания.

(1) Нажмите <u>FUNCTION</u> в режиме LOCAL.
 (2) Жмите <u>Т</u> для выбора [MAINTENANCE] и нажмите <u>ENTER</u>.
 (3) Жмите <u>Т</u> для выбора [NOZZLE RECOVERY].
 (4) Нажмите <u>ENTER</u>.

2	Жмите Ля выбора [PRINT] и ENTER нажмите .				NOZ Z L E RECOVERY : PR I NT					
							SE L ECT : H 1 - 2	HEAD		
З Жмите					SE L ECT HEAD : H 3 - 4					
<ul> <li>Нажмите ENTER дважды.</li> <li>Печатается шаблон для выбранного ряда дюз.</li> <li>При выборе "ENTRY" на шаге 2, плоттер переходит к процедуре выбора каналов головок (шаг 5) без печати шаблона дюз.</li> </ul>					IG ** \ T					
Шаб выб	блон дюз при оре Н1-2	H1-A			H1-D	H2-A	H2-B	H2-C		
				31			21 110 0 120 21 100 0 100 70 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0			



Нажмите **END** несколько раз для завершения установки.

### (Important!)

дюзы

- До 10 дюз могут быть заменены в одном канале.
- При использовании данной функции время печати не изменяется.
- NOZZLE RECOVERY не работает в наименьшем количестве проходов каждого разрешения.
- При включении функции NOZZLE RECOVERY, шаблон теста дюз не изменяется.
- Дюзы 1, 2, 319 и 320 не используются при печати с компьютера. Если после прописывания даже этих номеров на отпечатке остаются полосы, качество печати нельзя улучшить. Поэтому, не прописывайте эти номера.
- Для проверки белых чернил используйте прозрачную пленку.

### Проверка успешной замены неработающих дюз

Проведите проверку успешности замены неработающих дюз. С нижеследующей опцией "ON", возможно напечатать шаблон проверки дюз с включенной заменой @ P.2-10).



## Выберите [NOZZLE RECOVERY] из меню обслуживания.



Жмите Для выбора [CONFIRM MENU] и нажмите ENTER .

NOZ Z L E RECOVERY : CONF I RM MENU



Жмит () The для выбора "ON" и нажмите (ENTER).

CONFIRM MENU : ВКЛ



Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения процедуры.

 Для того, чтобы напечатать тест дюз с включенной функцией замены дюз, выберите "ON" на шаге 3 в P.2-10 "Печать теста".

### Сброс значений

1

### Выберите [NOZZLE RECOVERY] из меню обслуживания.

(1) Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.

(2) Жмит Для выбора [MAINTENANCE], а затем ENTER.
 (3) Жмит Для выбора [NOZZLE RECOVERY].
 (4) Нажмите ENTER.

2 Жмит ( , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	бора [CLEAR] и нажмите	NOZ Z L E RECOVERY : C L EAR
		SE L ECT HEAD : H 1 - 2
3 Жмите Ля вы Н5-6) для включения поз	бора головок (H1-2/ H3-4/ zzle recovery.	SE L ECT HEAD : H 3 - 4
Нажмите <u>ENTER</u> .		SELECT CLEAR NOZZLE :H1-A
<b>5</b> Жмите Для вы настроек замены и нажм	бора канала для сброса ите кнопку <u>ENTER</u> .	SELECT CLEAR NOZZLE :H1-A
		H1 - A C L EAR? EXECUT E [ ENT ]
Нажмите <u>ENTER</u> .		

Нажмите несколько раз для завершения процедуры. C END

## Функция автоматического обслуживания

Возможно настроить автоматическое выполнение некоторых процедур обслуживания.

Настройте интервалы выполнения различных процедур.

Возможно избежать некоторых проблем, таких как засыхание дюз, настроив автоматическое выполнение обслуживания.

Следующие функции доступны для автоматического выполнения:

 При выполнении обслуживания вручную, после его завершения, после того, как пройдет установленный интервал времени, выбранная функция обслуживания выполнится автоматически.

Функция	Описание		
REFRESH	Интервал выполнения процедур рефреша.		
CLEANING	Интервал выполнения процедур чистки.		

<LOCA L >

Waste ink full

(Important!)

4

(Important!)

 При отображении сообщения, указанного справа, процедуры автоматического обслуживания не выполняются. Выполните действия из Р.4-26 при необходимости.

• Перед выключением плоттера проверьте заполнение сливного бачка.

### Настройка интервалов рефреша

Устанавливается интервал выполнения прогона через дюзы небольшого количества чернил (рефреша).

### Выберите [AUTO MAINT.] из меню обслуживания.

(1) Нажмите (FUNCTION) в режиме LOCAL.

(2) Жмит (С) Тля выбора [MAINTENANCE], а затем (ENTER). (3) Жмит (С) Тля выбора [AUTO MAINT.].

Нажмите ENTER .	AUTO MA I NT . RE FRESH [ENT]
В Нажмите ENTER .	RE FRESH : L v . 1
<ul> <li>Жмите Для выбора интервала рефреша.</li> <li>Значения : OFF, Lv.1, Lv.2, Lv.3</li> <li>Увеличение уровня приводит к сокращению интервалов межд</li> </ul>	RE FRESH         .           : L v . 1         .           у процедурами.         .
Б Нажмите Enter .	AUTO MA I NT . RE FRESH [ENT]
<b>6</b> Нажмитело несколько раз для завершения проце,	дуры.

## Настройка интервалов чисток

Настраивается тип чисток и интервал их автоматического выполнения.

1	Выберите [AUTO MAINT.] из меню обслуживания. (1) Нажмите (2) Жмите (3) Жмите (4) Нажмите (4) Нажмите (4) Нажмите (5) Какана (5) Сторования (5	NTER).	
2	Жмите для выбора [CLEANING].	AUTO MA I NT . CL EAN I NG	[ ENT ]
3	Нажмите <u>ENTER</u> .	CL EAN I NG : L v . 1	
4	<ul> <li>Жмите Для установки интервала</li> <li>между чистками.</li> <li>Значения : OFF, Lv.1, Lv.2, Lv.3</li> <li>Увеличение уровня приводит к сокращению интервалов между г</li> </ul>	CL EAN I NG : L v . 1 процедурами.	
5	Нажмите <u>ENTER</u> . • Если на шаге 4 не выбрано "OFF", на дисплее отображается экран для выбора типа чисток.	TYPE : NORMA L	
6	Нажмите  , для выбора типа чистки. • Значения : NORMAL, SOFT, HARD	TYPE : SOF T	
7	Нажмите <u>ENTER</u> .	AUTO MAINT. CLEANING	[ ENT ]
8	Нажмите <u>END</u> несколько раз для завершения проц	едуры.	

### Функция циркуляции белых чернил

Плоттер автоматически производит циркуляцию белых чернил для предотвращения осадка.

### СОтображение процедуры циркуляции на дисплее

(Important!)



- Функция циркуляции белых чернил выполняется только в конфигурации 4 цвета + белый. При циркуляции чернила не расходуются.
- Если плоттер не используется для печати, процедура циркуляции белых чернил выполняется каждый час.
- Для остановки процедуры циркуляции нажмите END .
- По завершении процедуры циркуляции на дисплее отобразится состояние, которое было до начала циркуляции.
- При получении данных печати во время циркуляции, циркуляция остановится и на дисплее отобразится состояние, которое было до начала циркуляции.
- Процедура циркуляции белых чернил выполняется автоматически даже если плоттер выключен. (На дисплее отображается "CIRCULATION" и время до окончания процедуры.) Нажмите (END) для преждевременной остановки циркуляции. CIRCULATION Циркуляция останавливается и отображается экран CONTINUE < подтверждения. При выборе "CANCEL", циркуляция останавливается и плоттер включается.

> CANCE L

# Замена расходников

### Замена вайпера

Вайпер является расходным материалом. При появлении сообщения о его замене, немедленно замените вайпер. Также, почистите салазки вайпера.

<LOCAL> Replace a WIPER[MNT]

<sup>(</sup>mportant!) • Вайпер (SPA-0193) это расходный материал. Закажите новый у дилера или в нашем офисе.

	При отображении сообщения нажмите				
1		INT.	REP L ACE WI PER EXECUT E	[ ENT ]	
2	Hажмите ENTER .		REP L ACE WI PER COMP L E T ED	[ENT]	
	• Каретка сдвинется в положение обслуживания.				
	• До окончания процедуры замены [COMPLET После выполнения всех операций до шага 3	ED: ENT 3, нажмист	отображается на дис ENTER .	плее.	
2	Снимите вайпер.	B	ыступ	5	
	• Достаньте вайпер за выступы по краям держателя.				
		°8 ()			
				/	
	Вставьте новый вайпер.	Вь	ыступ	Ž	
	• Вставьте вайпер, держа его за выступы.		No est		
		<sup>6</sup> a O			
				/	
5	Нажмите ENTER .		*Being Initializ	ze d * P	
	• После инициализации плоттер вернется в режим LOCAL		LEASE WATT	]	

### Замена абсорберов чернил

Заменяйте абсорберы парковки по мере их загрязнения чернилами и невозможности впитывать.



• Абсорбер (SAP-0215/SAP-0216/SAP-0217) это расходный материал. Закажите новый у дилера или в нашем офисе.



• При обслуживании парковки пользуйтесь очками и перчатками из комплекта. Иначе, чернила могут попасть в глаза.

• Не сдвигайте каретку с парковки вручную. При необходимости сдвинуть каретку для обслуживания, наж мачетку опку





### Нажмите ENTER

• Каретка сдвинется в левую часть плоттера.



## Откройте крышку и снимите держатель абсорбера.

• Открутите 8 винтов, снимите крышку и держатель абсорбера.









### Замените абсорбер чернил.



### При появлении сообщения о сливном бачке

Чернила, расходуемые при чистках и т.п., собираются в сливном бачке в правой части плоттера. Датчик контролирует количество собравшихся чернил. При накоплении определенного количества, появляется сообщение о замене бачка. (При появлении данного сообщения, опорожните или замените сливной бачок.)

### Сообщение в режиме LOCAL



### Замена сливного бачка на новый




#### Достаньте полный слвной бачок.

(1) Держите бачок за ручку и вытяните его вперед.(2) Приподнимите бачок и достаньте его.

• Оденьте крышку на бачок.







#### Замените бачок на новый.

- (1) Подготовьте новый бачок (SPC-0197).
- (2) Держите бачок за ручку и вставьте по рельсе.
- (3) Приподнимите бачок.
  - Утилизируйте чернила как промышленные отходы масла. Обратитесь в местную компанию, занимающуюся утилизацией.





#### Закройте крышку сливного бачка.

 Когда плоттер распознаетновый бачок, предупреждение исчезнет.



# Замена охлаждающей жидкости

Для охлаждения УФ ламп залейте смесь антифриза и воды в бачок для охлаждающей жидкости.



#### Замечания по заливке

- Для приготовления охлаждающей жидкости смешайте 2 части воды и 1 антифриза.
  - Заливка в бачок для охлаждающей жидкости только воды (без антифриза) приведет к поломке плоттера.
  - Если залить в нагревательный бачок антифриз, не разбавив его водой, это приведет к неправильному функционированию.
  - Если уровень жидкости в бачке часто становится низким, свяжитесь с локальным дилером или нашим офисом.



<u>[</u>]

Caution

• Утилизируйте водно-антифризную смесь в соответствии с местным законодательством.

#### Предостережения по обращению с антифризом



- При работе с антифризом используйте защитные очки и перчатки.
- Используйте рекомендованный антифриз Mimaki. Иначе, устройство подогрева может сломаться. (Антифриз в комплекте:1000 мл х 2 бутылки)
- Не трогайте антифриз голыми руками. При попадании антифриза на кожу или одежду немедленно смойте его водой с мылом. При попадании антифриза в глаза, немедленно промойте их большим количеством чистой воды. Как можно скорее проконсультируйтесь с врачом.
- Храните антифриз в прохладном темном месте.
- Храните антифриз в месте, недоступном детям.
- Утилизируйте ненужные остатки антифриза как промышленные отходы в соответствии с местным законодательством.
- Перед использованием антифриза ознакомьтесь с сертификатом безопасности (MSDS).



- Для покупки охлаждающего бачка свяжитесь с локальным дилером или нашим офисом.
- Подготовьте емкость с крышкой для слива охлаждающей жидкости.
- При низком уровне охлаждающей жидкости отображается предупреждение. В таком случае замените охлаждающую жидкость как описано ниже.

<LOCAL> WATERLACK12

### Замена антифриза

При появлении сообщения, замените жидкость. Для заполнения системы требуется 450 мл жидкости.



• Поместите слитую жидкость в емкость с крышкой и утилизируйте.





Приготовьте смесь (антифриз: 1, вода: 2) в резервуаре из комплекта и наберите ее в шприц.





#### Залейте антифриз.

Залейте жидкость через входное отверстие.
Наберите 50 мл жидкости в шприц и залейте в плоттер. Повторите операцию 9 раз (450 мл).





Закройте входное и выходное отверстие и установите на место снятую крышку портала.

# Чистка Ү мотора

При появлении сообщения [Y motor cleaning], очистите Y мотор как описано ниже:



## Выключите питание плоттера и откройте крышку Ү мотора.

- Открутите 4 винта на крышке обслуживания У мотора и снимите крышку.
- Винты указаны кружками на рисунке справа (три) и один находится снизу.





Откройте крышку отверстия для сбора стружки и тщательно удалите скопившиеся в нем частицы стружки пылесосом.

• Откройте крышку плоской отверткой.





## Установите крышку отверстия для сбора стружки на место и включите питание плоттера.

• На дисплее отобразится сообщение [Y motor cleaning].



#### Нажмите (МАІЛТ.) для удаления этого сообщения.

• Плоттер вернется в режим LOCAL.

### 4-32

# Глава 5 Устранение проблем



#### Эта глава

описывает меры, которые необходимо принять в случае возникновения неполадок в работе принтера.

5-2
5-2
5-2
5-3
5-3
5-4
5-5
ния 5-6
5-9
5-11
5-11
5-14

## Решение проблем

Выполните нижеописанные действия перед тем, как расценить неполадку как поломку. Если неполадка не устраняется, обратитесь к региональному дилеру или в офис MIMAKI.

#### Питание не включается

В большинстве случаев это происходит из-за проблем с подключением сетевого провода. Проверьте подключение шнура питания.



### Принтер не печатает

Это происходит если данные с компьютера на принтер не передаются правильно. Также это может происходить из-за неправильной установки материала.



### Низкое качество изображения

Этот раздел описывает действия, которые необходимо предпринять при низком качестве отпечатков. Примите меры для улучшения качества печати. Если неполадка не устраняется, обратитесь к региональному дилеру или в офис МІМАКІ.

Симптом	Меры
Белые полосы / размытость / темные полосы (по движению каретки)	<ul> <li>(1) Выполните чистку головок. (P P.2-12)</li> <li>(2) Выполните обслуживание парковки. (P P.4-4)</li> <li>(3) Выполните процедуру [MEDIA COMP.]. ( P.3-8)</li> </ul>
Изображение двоится или троится в направлении движения портала.	(1) Выполните процедуру [MEDIA COMP.]. 🖓 Р.3-8)
Несовмещение печати прямого и обратного прохода	(1) Выполните процедуру [DROP POSITION]. 🖓 P.3-10)
На отпечатке видны кляксы чернил	<ul> <li>(1) Выполните чистку вайпера. ( P.4-4)</li> <li>(2) Выполните чистку кап. P.4-4)</li> <li>(3) Почистьте вокруг головок. P.4-12)</li> <li>(4) Выполните чистку головок [NORMAL]. P.2-12)</li> <li>(5) Установите меньший интервал INTERVAL WIPING. (P.3-25)</li> </ul>

### Засорение дюз

(mportant!) • Если дюзы не удается восстановить даже несколькими чистками согласно Р.2-12, выполните процедуру замены дюз Р.4-14.

### Предупреждение о чернилах

При проблемах с бутылкой чернил, загорается красный индикатор и появляется сообщение. Печать, чистка и другие операции, расходующие чернила, недоступны. В случае неполадок выполните следующие действия:

- Проверьте правильность установки чернильного чипа.
- Немедленно замените бутылку чернил.

 Как только появилось сообщение о проблемах с бутылкой чернил, постарайтесь сразу же ее решить, т.к. процедуры предотвращения проблем с дюзами не работают.
 Если дюзы не работают, вызовите сервисного инженера Mimaki.

### Отображение описания проблемы с чернилами

Причина проблемы с чернилами просматривается следующими действиями.

Нажмите <u>ENTER</u> в режиме LOCAL.	LUS - 1 5 0 REMA I N	MMCCYYKK 34 567 899
Нажмите ENTER .	NON I NK I C MMCCYYKK	
• При проблеме сразу с несколькими бутылками жмит <u>ENTER</u> или просмотра.	и 💶 🕨 для	я цикличного

<sup>(</sup>Important!)

### Ошибки, связанные с субтанками (Error 618 - 61b)

Ошибки Error 618 - 61b связаны с субтанками.

При проблемах, связанных с субтанками, или невозможности восстановить дюзы чистками, выполните следующие действия.





Нажмите<u>ND</u> несколько раз для завершения процедуры.

### Проблемы дюз из-за смешивания чернил или завоздушивания

При возникновении проблем с дюзами из-за смешивания чернил или завоздушивания, прокачайте чернила через порт.



# 6

## Зафиксируйте второй конец трубки в лотке вайпера и откройте порт, выбранный на шаге 3.

- (Important!)

  Не открывайте никакой порт, кроме выбранного на шаге 3. Если открыть крышку, произойдет завоздушивание.
  - Если крышка открывается с трудом, воспользуйтесь плоскогубцами из комплекта





Вставьте трубку в лоток вайпера.



Вставьте конец трубки в порт.



#### Спустите воздух и немного чернил из порта. 8 **ENTER** чернила сливаются из порта • При нажатии AIR PG определенное время. S T ART [ENT] • По окончании слива чернил на дисплее отобразится сообщение "REMOVE THE TOOL". Не убирайте трубку до появления сообщения. Достаньте трубку из порта и закройте крышку порта. REMOVE THE TOOL 9 COMP L E T ED [ENT] Hammute Enter . \*\*FILL UP/SUBTANK \*\* PLEASE WAIT • Долив чернил в соответствующий субтанк. Дождитесь изменения на дисплее. AIR PG END < > RE TRY Для прокачки следующего порта нажмите кнопку и выполните шаги 5 -10.

• Жмите 💶 для возврата каретки на парковку.

Диагностика

<ul> <li>Выбор следующего порта.</li> <li>При выборе другого порта, нажмите  и выполните шаги 3 - 1</li> <li>При завершении работы, достаньте трубку и закройте крышку.</li> </ul>	AIR PG END < > CONTINUE
<ul> <li>(Inportant!)</li> <li>По завершении работы, немедленно закройте крышку. І подвержены УФ излучению.</li> <li>Протрите чернила около чернильных портов.</li> <li>После закрытия крышки, нажмите </li> </ul>	Иначе, чернила могут быть
Выполнение чистки и завершение процедуры.	** CLEANING ** PLEASE WAIT
Нажмите ND несколько раз для завершения процедур	ы.

### Неполадки отрицательного давления

Иногда от внешних факторов давление в системе плоттера может выйти за пределы. При сообщении о проблемах с давлением, выполните следующие действия:



• При возникновении проблем с давлением, немедленно отрегулируйте его до нормального уровня как описано ниже.

### Выберите [PRESSURE ADJUST] в меню обслуживания. 1 (1) Hammute (FUNCTION). (2) Жмит Для выбора [MAINTENANCE], а затем <u>ENTER</u>. (3) Жмит Для выбора [PRESSURE ADJUST]. Жмите Для выбора POSITIVE или NEGATIVE. PRESSURE AD J US T : NEGA T I VE Нажмите ENTER . OpenThrottleValve [ENT] COMP L E T ED Открутите стопорную гайку винта регулировки давления. Δ • Выставьте винт регулировки давления приблизительно в центральное положение. Винт положительного давления 00 °°°° 0000 °°°°°°° E °°°°° ° ° ° Поверните винт в это положение. Винт отрицательного давления



Крутите винт регулировки давления до тех пор, пока давление не станет в пределах нормы.

Hammute ENTER .

• Произойдет калибровка датчика.

5

\*\* ADJUSTING \*\* PLEASE WAIT

PRESSURE

=

-5.40kP

# Сообщения об ошибках

При возникновении проблемы, принтер издает звуковой сигнал и на дисплее отображается сообщение. Примите меры по устранению неисправности.

### Предупреждающие сообщения

### Ошибки во время работы

Сообще	Причи	Решени
CAN ' T OP E RA T E I N K E RROR	Ошибка с чернилами.	<ul> <li>Проверьте бутылку чернил Соответствующего цвета.</li> </ul>
CAN ' T OP E RA T E D A T A R EMA I N	Получены данные.	• Удалите данные. 徤 Р.2-14)

### Сообщения в режиме LOCAL

Сообще	Причи	Решени
< L OC A L > C a n' t PR I N T / C AR T . [EN T]	Ошибка сразу с несколькими бутылками чернил. Печать, чистка и т.п. не может быть выполнена.	<ul> <li>Нажмите <u>ENTER</u> для проверки номера бутылки с ошибкой. Замените бутылку на новую.</li> </ul>
<local> Waste ink ful I</local>	Сливной бачок заполнен.	• Проверьте спивной бачок
<local> Waste ink n<del>ear full</del></local>	<u>Сливной ба</u> нок почти заполнен.	
<local> Waste ink tank none</local>	Сливной бачок не установлен.	• Вставьте сливной бачок.
<local> Replace a WIPER[MNT]</local>	Пришло время заменить вайперы парковочной станции. (Счетчик вайпингов достиг установленного значения.)	• Нажмите маілт. и замените вайпер на новый. ( <u>P.4-2</u> 4)
<local> DATA REMAIN</local>	Получены данные.	• Нажмите для выполнения печати. И <b>выдаль</b> е данные.
<local> WATERLACK12</local>	Снизился уровень антифриза <del>в бачке.</del>	<ul> <li>Замените антифриз согласно Р.4-28</li> <li>"Замена охлаждающей жидкости".</li> </ul>
<local> UV LAMP TEMP. HIGH</local>	УФ лампа перегрелась.	<ul> <li>Дождитесь снижения температуры и сообщение пропадет.</li> </ul>

Диагностика

Сообще	Причи	Решени
< L OC A L > N EGA T I VE P R ESS U R E	Ошибка настройки отрицательного давления.	• Выполните "PRESSURE ADJUST" (?? P.5- 9) в обслуживании Если не удается
<local> POSITIVE PRESSURE</local>	Ошибка настройки положительного давления	настроить правильное давление, свяжитесь с региональным дилером
<local> INKNEAREND [ENT]</local>	Чернила в булылке почти совсем закончились.	• Нажмите (ENTER) для проверки номера бутылки. Осторожно, т.к. может появиться INK NEAR END.
<local> SUPPLY INK</local>	Чернила не поступают в субтанк.	<ul> <li>Выполните "SUB TANK" (P.5-5) в обслуживании. Также, проверьте остаток чернил в бутылке. Свяжитесь с локальным дилером или нашим офисом для вызова сервисного инженера.</li> </ul>
<local> SubtankSens:MMCCYYKK</local>	Обнаружена неисправность датчика уровня в субтанке.	<ul> <li>Выключите плоттер и включите через несколько секунд.</li> <li>Если ошибка повторится, свяжитесь с дилером для вызова сервисного</li> </ul>
< L OC A L > In k O v e r f I o w : MMC C YY KK	Обнаружено переполнение субтанка.	
<local> TANKIevrih :MMCCYYKK</local>	Чернила из субтанка израсходованы, а датчик положения High не изменился.	<ul> <li>Выполните "SUB TANK" (20) Р.5-6) в обслуживании. Свяжитесь с локальным дилером или нашим офисом для вызова сервисного инженера</li> </ul>
<local> TANKIevriL:MMCCYYKK</local>	Чернила из субтанка израсходованы, а датчик положения Low не изменился.	
<local> Replace DegassModule</local>	Вскоре потребуется замена модулей дегазации. (Прошел год с начала использования	<ul> <li>Замените модули дегазации на новые. Свяжитесь с локальным дилером или нашим офисом.</li> </ul>
<local> MachineTEMP (Hi ·····C</local>	Высокая температура в помещении.	Снизьте температуру окружающей среды в помещении.
<local> MachineTEMP/Lo***°C</local>	Низкая температура в помещении.	
< LOCAL> Ymotor Cleaning[MNT]	Сработал таймер очистки Ү мотора.	<ul> <li>Выключите питание и очистите мусор Y мотора через специальное отверстие. ( P.4-31)</li> <li>После очистки нажмите кнопку <u>маімт</u>для сброса счетчика и очистки СООбщения.</li> </ul>
<local> Replace Ymotor Brush</local>	Сработал таймер замены щеток Ү мотора.	<ul> <li>Замените щетки Y мотора. Свяжитесь с локальным дилером или нашим офисом.</li> </ul>
Carriage Filter Please Replace [ENT]	Сработал таймер замены фильтра каретки.	<ul> <li>Замените фильтр, как описано в "Руководство по ежедневному обслуживанию".</li> </ul>
UV FAN Filter Please Replace [ENT]	Сработал таймер замены фильтра УФ.	<ul> <li>Замените фильтр, как описано в "Руководство по замене фильтров Уф ламп".</li> </ul>
<local> REFILL WATER</local>	Более 7 дней прошло с момента понижения уровня антифриза в бачке.	<ul> <li>Долейте охлаждающей жидкости в бачок, номер которого отображается.</li> <li>При данном сообщении печать с компьютера невозможна.</li> </ul>

### Ink Error

Ошибки чернил фиксируются в информации. ( P.3-36)

Сообще	Причи	Решени
NON INKIC : YYKK WRONG INKIC : YYKK	Ошибка чтения чипа бутылки чернил.	<ul> <li>Достаньте и вставьте обратно соответствующую бутылку чернил.</li> <li>Если предупреждение повторится, вызовите сервисного инженера.</li> </ul>
KIND OF INK : YYKK	Тип чернил в бутылке не соответствует используемому в плоттере	<ul> <li>Проверьте тип чернил бутылки чернил с ошибкой.</li> </ul>
COLOR OFINK : YYKK	Цвет чернил бутылки не соответствует используемому в канале	<ul> <li>Проверьте цвет чернил в бутылке чернил с ошибкой.</li> </ul>
WRONG INK BOTTLE	Ошибка информации соответствующего чернильного чипа.	• Проверьте соответствующую бутылку.
NO IN K BOTTLE : YYKK	Бутылка чернил не установлена в СНПЧ.	• Установите соответствующую бутылку.
INKEND : YYKK	В бутылке совсем не осталось чернил.	<ul> <li>Замените бутылку чернил с ошибкой на новую.</li> </ul>
INK NEAREND :YYKK	Чернила в бутылке почти закончились.	<ul> <li>Замените бутылку чернил с ошибкой на новую.</li> </ul>
CHCKINK BOTTLE	В бутылке есть чернила, но сработал датчик окончания.	• Проверьте бутылку чернил.
EXPIRATION : YYKK	Закончился срок годности бутылки чернил.	Закончился срок годности. Однако, можно использовать до конца следующего месяца.
EXPIRATION(TMONTH) : YYKK	Закончился срок годности чернил (с момента окончания срока годности прошел месяц).	<ul> <li>С момента окончания срока годности прошел месяц.</li> <li>Однако, можно использовать до конца месяца. (индикатор моргает красным)</li> </ul>
EXPIRATION (2 MONTH) : YYKK	Закончился срок годности чернил (с момента окончания срока годности прошло два месяца).	С момента окончания срока годности прошло два месяца. Замените бутылку чернил с ошибкой на новую.







### Error messages

При возникновении сообщения об ошибке, предпримите действия, описанные ниже. Если ошибка повторится, обратитесь к региональному дилеру для вызова сервисного инженера.

Сообще	Причи	Решени
ERROR 108 H D CON N E C T [ 1 2345 678 ]	Ошибка подключения головки.	
ERROR 108 HDTHERMIS[12345678]	Ошибка термистора головки.	
ERROR 12e He ad Failed / HDC [XXX]	<del>Ошибка платы</del> HDC.	• Выключите плоттер и включите через несколько секунд.
ERROR 122 CHECK : SDRAM	Отсутствует PRAM.	дилером для вызова сервисного инженера.
ERROR 128 HDC FIFO OV ER	Слишком быстрая передача данных. Проблема с платой управления.	
ERROR 128 HDC FIFO UNDER	Слишком медленная передача данных. Проблема с платой	
ERROR 129 BA T T ERY E XCHANGE	Требуется замена батарейки материнской платы.	<ul> <li>Обратитесь в локальный сервисный центр.</li> </ul>
ERROR 130 HD DA T A S EQ	Ошибка передачи данных на головку.	
ERROR 1 4 6 E - L OG S EQ	Ошибка последовательности записей log-файла.	
ERROR 151 Main PCB V12R	Ошибка уровня питания 1.2 В материнской илаты.	
ERROR 152 Main PCB V2R5	Ошибка уровня питания 2.5 В материнской платы.	
ERROR 153 Main PCB V3R 3	Ошибка уровня питания 3.3 В материнской илаты.	• Выключите плоттер и включите через
ERROR 154 Main PCB V05	Ошибка уровня питания 5 В материнской платы.	несколько секунд. Если ошибка повторится, свяжитесь с дилером для вызова сервисного
ERROR 155 Main PCB V35-	Ошибка уровня питания 35-1 В материнской платы.	инженера.
ERROR 156 Main PCB V5B	Ошибка уровня питания 5 В (В) материнской платы.	
ERROR 157 Main PCB VTT	Ошибка уровня питания VTT материнской платы.	
ERROR 158 Main PCB V352	Ошибка уровня питания 35-2 В материнской платы.	
ERROR 158 Main PCB V3R & B	Ошибка уровня питания 3.3 В (В) материнской платы.	

Сообще	Причи	Решени
ERROR 1 5 f HE AD DR I V E HOT	Перегрев платы управления головками.	
E RROR 171 NEW HE A D CONN E C T	Обнаружена новая головка.	
ERROR172 Main PCB Q6 Check K	Не работает Q6 (замыкание) на материнке.	
E RROR 186 HDC OV E R F L OW		
E RROR 186 HDC UND E R F L OW	Проблема с формой волны	
E RROR 187 HDC SLEW RATE	напряжения головки.	
E RROR 188 HDC MEMOR Y		• Выключите плоттер и включите через
E RROR 18a Main PC B V _ COR E	Ошибка уровня VCORE материнской платы.	несколько секунд. Если ошибка повторится, свяжитесь с дилером для вызова сервисного
E RROR 18b Main PC B V 1 R 5 B	Ошибка уровня питания 1.5 В материнской платы.	инженера.
ERROR 18c Hain PCB V12	Ошибка уровня питания 12 В материнской платы.	
E RROR 18e F L S NO T COMP [12_]	Ошибка управления рефрешем.	
ERROR 18f OFFSET START [12_]	Неправильное напряжение головок	
ERROR 18f OFFSET END [12_]		
E RROR 19d HDC V 3 6 [x x x x]	Ошибка уровня питания платы HDC.	
ERROR 19F LED CONNCTERR	УФ лампы не подключены.	
E RROR 201 COMMA ND	Получены данные, отличающиеся от формата команд.	
E RROR 202 PA R AME T E R	Значение параметра за пределами диапазона допустимых значений.	<ul> <li>проверьте подключение шнура USB.</li> <li>Используйте рекомендуемый шнур USB.</li> </ul>
E RROR 203 Me n t C o mm a n d	Ошибка команды обслуживания.	

Сообще	Причи	Решени
USB INIT ERR	Ошибка инициализации USB.	
ERROR 305	Ошибка тайм аута USB устройства.	
USB TIME OUT		
E RROR 4 0 1	Чрезмерная нагрузка на Х мотор.	• Выключите плоттер и включите через
MO T OR X		несколько секунд.
E RROR 402	<u>Чрезмерная н</u> агрузка на Y мотор.	Если ошибка повторится, свяжитесь с
MO T OR Y		дилером для вызова сервисного инженера.
E RROR 4 0 3 X CURR E N T	Слишком большой ток Х мотора.	
E RROR 404	Слишком большой ток Ү мотора.	
Y CURR E N T		
E RROR 5 0 5	Замятие материала.	• Устраните замятие и сбросьте ошибку.
E RROR 509	Ошибка счетчика положения платы	
	HDC.	• Выключите плоттер и включите через
E RROR 50 a	Ошибка определения Ү ориджина.	несколько секунд.
Y ORIGIN		Если ошибка повторится, свяжитесь с
ERROR 50f L-SCALEBLACK	Ошибка энкодера по Ү.	инженера.
ERROR 519	Ошибка настройки отрицательного	• Выполните "PRESSURE ADJUST" 🐲
NEGATIVE P.SENSOR	давления.	Р.5- 9) в обслуживании. Если не удается
E RROR 51a	Ошибка настройки положительного	настроить правильное давление,
POSITIVEP.SENSOR	давления.	свяжитесь с региональным дилером или нашим офисом.
ERROR 51e PLENCSNS(L)	Слабая чувствительность левого энкодера X.	<ul> <li>Выключите плоттер и включите через несколько секунд.</li> </ul>
ERROR 51e	Спабая чувствительность правого	Если ошибка повторится, свяжитесь с
PL ENC SNS(R)	энкодера Х.	дилером для вызова сервисного инженера
		• Выключите плоттер и включите через
E RROR 617	Обнаружена неисправность датчика	несколько секунд.
SUBTANK SNN: 1234 5678	уровня в субтанке.	Если ошибка повторится, свяжитесь дилером для вызова сервисног
	Чернила из субтанка израсходованы,	
TANKIevelH : 1234 5678	а датчик положения High не изменился.	
	Чернила из субтанка израсходованы	• Выполните "SUB TANK" (2 P.5-5) в
ERROR 619 TANKIevelL : 1234 5678	а датчик положения Low не	дилером или нашим офисом для
	изменился.	вызова сервисного инженера.
ERROR 61a	Обнаружено переполнение субтанка.	
UVERFLUW : 1234 5678		

Сообще	Причи	Решени
E RROR 61b S U P P L Y I N K : 123 45678	Чернила не поступают в субтанк.	<ul> <li>Выполните "SUB TANK" ( P.5-5) в обслуживании. Также, проверьте остаток чернил в бутылке. Свяжитесь с локальным дилером или нашим офисом для вызова сервисного инженера.</li> </ul>
E RROR 61 c N EGA T I V E P . CON T RO L	Ошибка управления отрицательным давлением.	
E RROR 61d N EGA T I V E P . N o t E nough E RROR 61e N EGA T I V E P . OV E R	Ошибка поддержания отрицательного давления	• Выполните "PRESSURE ADJUST" P.5- 9) в обслуживании. Если не удается настроить правильное давление, свяжитесь с региональным дилером или нашим офисом.
E RROR 611 POSITIVE P.CONTROL	Ошибка управления положительным давлением.	
ERROR 620 POSITIVE P.NotEnough ERROR 621 POSITIVE P. OVER	Ошибка поддержания положительного давления.	• Выполните "PRESSURE ADJUST" P.5- 9) в обслуживании. Если не удается настроить правильное давление, свяжитесь с региональным дилером или нашим офисом.
E RROR 627 I N S ER T C AR T R I DGE	За определенное время в слот СНПЧ не установлена бутылка чернил.	Установите бутылку.
E RROR 702 T H E RM I S T OR	Ошибка датчика температуры.	Выключите питание принтера и включите снова. Если оцибка повторится свяжитесь с
E RROR 707 ! H 1 H EA T E R B R EAK	Отключен нагреватель головки.	дилером для вызова сервисного инженера.
		<ul> <li>Выключите плоттер и включите через несколько секунд.</li> </ul>
E RROR 714 I NK HE A T E R COM E RR	Ошибка данных платы управления нагревателями головок.	После включения отобразится сообщение. INK HEATER CONTROL CANCEL < > START Нажмите  Для включения управления. Если ошибка повторится, свяжитесь с дилером для вызова сервисного инженера.
E RROR 715 I n k H ea t e r H T h r : 1 23456	<u>Ошибка дат</u> чика температуры чернил.	<ul> <li>Выключите плоттер и включите через несколько секунд.</li> </ul>
E RROR 715 In k H ea te r L 1 h r : 1 23456		Если ошибка повторится, свяжитесь с дилером для вызова сервисного инженера.
E RROR 902 DA T A REMAIN	В памяти плоттера остались данные для печати.	Выполните сброс данных. (@PP.2-14)

Сообще	Причи	Решени	
ERROR 716 In k H ea ter H Tm p:123456	Нагреватель чернил перегрелся.	<ul> <li>Выключите питание и подождите не менее часа перед включением.</li> <li>Если перед выключением была потеря управления, отобразится следующее сообщение.</li> </ul>	
ERROR 716 In k H eater L Tmp:123456	<ul> <li>Если температура продолжает повышаться, печать отменяется и управление невозможно.</li> </ul>	INKHEATER CONTROL CANCEL < > START Нажмите Для включения управления. Если ошибка повторится, свяжитесь с дилером для вызова сервисного инженера.	
ERROR 717 InkHeaterHBrk:123456	Не работает нагреватель чернил.		
ERROR 717 InkHeaterLBrk:123456		<ul> <li>Выключите питание принтера и включите снова.</li> <li>Если ошибка повторится, свяжитесь с дилером для вызова сервисного</li> </ul>	
ERROR 718 InkHeaterPCBThr:12	Не работает датчик платы управления нагревом чернил.		
ERROR 719 InkHeaterPCB fuse:12	Сгорел предохранитель платы управления нагревом чернил.	инженера.	
ERROR 17a UV-DRVFUSE XXXXXX	Сгорел предохранитель платы УФ ламп.		
ERROR 90d NO HEAD SELECT	В плоттер не установлены печатные головки.	<ul> <li>Выключите питание принтера и включите снова.</li> <li>Если ошибка повторится, свяжитесь с дилером для вызова сервисного инженера.</li> </ul>	
ERROR 910 ENVIRONMENT EMP(LO)	Слишком низкая температура окружающей среды (ниже нормы).	• Проверьте температуру окружающей	
ERROR 911 ENVIRONMENTTEMP(HI)	Слишком высокая температура окружающей среды (выше нормы).	среды в помещении.	

### SYSTEM HALT

ſ

Сообще	Решени
SYS T EM H A L T 0 0 0 : MESS AGE	Выключите питание принтера и включите снова. Свяжитесь с сервисным центром регионального дилера. ("000" - код ошибки)

# Глава 6 Приложение



Эта глава

содержит спецификацию и диаграмму функционирования принтера.

Спецификация	
Спецификация принтера	
Спецификация чернил	
Порядок установки чернил	6-4
Порядок установки бутылок с чернилами	6-4
Бланк запроса	6-5
Наклейки безопасности	6-6
Диаграмма функционирования	6-8

### Спецификация принтера

	Эле	Спецификаци	
	Тип	Пьезоэлектрическая	
головка	Спецификация	6 головок: 3 ряда по 2 головки в шахматном порядке	
Режимы печати (scan x feed)	4 цвета	600x600 : Bi/Uni 4/8/16 pass 600x900 : Bi/Uni 6/12/24 pass	
	более 6 цветов	600x600 : Bi/Uni 8/16/32 pass 600x900 : Bi/Uni 12/24/48 pass	
Используемые ч	ернила	УФ отверждаемые чернила (Y, M, C, K, W, Cl, PR(Праймер))	
Подача чернил		8 бутылок по 1 л (В 4-цветной схеме работает СНПЧ, в 6-цветной схеме СНПЧ работает только для Y, K.)	
Емкость бутылок	4 цвета	Бутылка 1 л (2 на цвет)	
	6 цветов	М, С: 2 бутылки 1 л (2 на цвет) Другие: Бутылки 1 л (1 на цвет)	
Материалы	Размер	2140ммх3210мм	
Материалы	Толщина	более 50 мм	
Ширина зоны пе	ечати	2100 мм х 3100 мм	
Погрешность	Абсолютная	± 0.3 мм или ± 0.3% (наибольшее из значений)	
расстояния	Воспроизводимость	± 0.2 мм или ± 0.1% (наибольшее из значений)	
Перпендикулярн	ЮСТЬ	±0.5 мм / 500 мм	
Высота головок		1.2 мм - 3 мм (автозамер толщины материала)	
Прижим матери	ала	Прижим при помощи вакуума	
УФ лампы		Держатели УФ ламп (на каретке) блок питания ламп в корпусе плоттера.	
Сливной бачок		Бутылка (3200 мл)/ с датчиком	
Интерфейс		USB 2.0	
Команды		MRL- III	
	в простое	Менее 60 дБ	
шум	В работе *1	Менее 79 дБ	
Стандарты безопасности		VCCI-Class A, FCC-Class A, UL 60950, CE Marking (EMC,Low Voltage Direc- tive,Machinery Directive), CB Report, RoHS	
Питание		~200-240 В ±10% , 50/60Гц ± 1Гц , не более 20А	
Потребляемая мощность		Не более 2400Вт	
	Температура	15°C - 30°C (59°F - 86°F)	
Deferme	Влажность	35 to 65% Rh (без конденсата)	
Рабочие усповия	Рекомендуемые	18°C - 25°C (64,4°F - 77°F)	
yonobin	Градиент	не более ±10°С/ч	
	Пыль	0.15мг/мз (Стандарт офисных помещений)	
Вес	Плоттер	1353 кг	
	Внешняя СНПЧ	40 кг	
Габаритные	Плоттер	4100 мм(Ш) x 4462 мм(Д) x 1490мм(В) (с выступами)	
размеры	Внешняя СНПЧ	775 мм(Ш) х 455 мм(Д) х 900мм(В)	

\*1. 77.6дБ(А), Условия работы: Быстрая скорость каретки, сильный вакуум Способ: Согласно пп 1.7.4.2 Machinery Directive 2006/42/EC

### Спецификация чернил

Эле		Спецификаци	
Подача		Бутылки 1л	
Цвет		Black ink Cyan ink Magenta ink Yellow ink White ink Clear ink Primer	
Объем чернил		1 литр	
Срок хранения		Указан на бутылке чернил. В течение трех месяцев после вскрытия упаковки.	
Темп. хранения	Хранение	1 - 40°С (Хранение при температуре 40°С разрешено в течение месяца.)	
	Транспортировка	1 - 60°С (Хранение при температуре 60°С разрешено в течение 120 ч, а при температуре 40°С в течение месяца.)	



Не разбирайте бутылки чернил. Не доливайте в СНПЧ неоригинальные чернила.
 Чернила могут замерзнуть при долгом хранении в холодном помещении.

• После замерзания чернил, выдержите их при комнатной температуре (25°C) не менее 3 часов перед использованием. Однако, качество печати такими чернилами будет заметно хуже. Храните их так, чтобы они не замерзли.

6

# Порядок установки чернил

Набор и порядок установки чернил отличается в зависимости от используемой цветовой схемы.

### Порядок установки бутылок чернил

Порядок установки бутылок зависит от используемой цветовой схемы.



 Установите бутылки в соответствии с метками на крышках СНПЧ.





## Бланк заявки

Используйте следующую форму в случае неполадок с функционированием принтера. Заполните нижеследующую форму и отправьте по факсу в наш офис.

Организация	
Ответственный	
Телефон	
Модель плоттера	
ос	
Информация о плоттере *1	
Сообщение об ошибке	
Комментарии	

æ P.3-34)

# Наклейки безопасности

Наклейки безопасности размещены на плоттере. Убедитесь в понимании содержания этих наклеек. Если наклейки пришли в негодность, закажите новый комплект у локального дистрибьютора или в нашем офисе.







# Диаграмма функционирования





Приложеі



### Пиаграмма функционирования



6








To P.6-16

To P.6-16







Приложеі







#### Пиаграмма функционирования



#### JFX500-2131 Operation Manual

Aug, 2015

MIMAKI ENGINEERING CO.,LTD. 2182-3, Shigeno-otsu, Tomi, Nagano, 389-0512, JAPAN

D202420-14-05082015



